工商晚報
The Kung Sheung Evening News
印刷：工商日報有限公司
…仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5－283378－
經理部：5－281521－3
營業部：5－279307
中區辦事處：5－225495
郵箱六二號
紙兩大張售價五毫

西就是一架新的縫紉機，這是她準備用來送給她的媽媽施娜的。

她說：「媽媽要縫製許多服裝給我和家人。——我有一個弟弟和妹妹——她是值得我送她一件合用的禮物的。我應該買適當的工具給她，…

日小姐的名銜，祗應該給卡倫——她是了不起的小姐。」

六個安慰獎分別被發給六個參加決賽的小姐，每一獲得一百鎊的獎金。她們是：十九歲的維多利亞・紐特，廿四歲的…

…但是逐漸形成在生命上的一個思病的形式的。

「疑病症」的患者需要經常的鼓勵，使他恢復信心，譬如使他知道並無…

決心可治好疑病症

…認他是有病的，他…

一位醫生說：「要把他們打發離去，醫生大多是開些藥丸，或是腸胃粉…

恒生指數今晨彈升十六點

共和黨總統候選人
列根獲正式提名 布殊被選為拍檔

朗奴列根

布殊

【底特律，十七日路透社電】朗奴列根已被提名共和黨一九八零年總統候選人，並在今日較早時宣佈前聯合國大使佐治布殊將為他競選搭檔。

列根，保守派前加州州長，昨夜獲得共和黨提名為總統候選人，但最令人感驚訝的，是當他午夜稍後出席大會時，宣佈他未能說服前總統福特成為其競選搭檔。

他說：為此，他已選了布殊。

朗奴列根被淮選為共和黨總統候選人，週三晚告訴共和黨大會，他選前中央情報局局長佐治布殊為他副總統搭檔。

該項宣佈粉碎了在會場大廈內不少黨領袖的預測，福特與列根曾住在同一酒店內，列根的幕僚曾與他達成「某」種協議。

但福特在黃昏前宣稱的條件，顯得太苛——他要在列根行政中佔有大權。

列根稍後便前往大會堂宣佈該項消息。

他迅速的決定放棄福特，及選擇布殊，布殊在黨內的聲望僅次於福特。

【底特律十六日法新社電】前總統福特今日在共和黨全國代表大會上作出驚人語詞，表示在某種情況下，他可能接納提名為朗奴列根的副總統拍檔。

列根與福特合作，一方面可能是共和黨人「夢寐以求」，但另一方面卻非全無問題。根據美國憲法，任何州的選舉代表，均不能同時向同住於一州的總統與副總統候選人投票。

列根與福特同住於加州，而該州的四十五名選舉代表是佔全國選舉代表約百分之八，在十一月選舉時，如同時投他們的票，會違反規章。

但福特已在電視訪問中指出，他可以遷至科羅拉多的維爾或曾經長時期為國會議員的密西根州。

福特証實，他今日會繼續會晤列根，有報謂他們兩人昨晚亦曾見面。

【底特律十六日路透社電】哥倫比亞廣播公司與美國廣播公司兩個電視台今晚報導，前總統福特顯然已同意接納為共和黨的副總統提名人。

哥倫比亞廣播公司的新聞報導說，預料朗奴列根在提名為共和黨總統候選人後會在大會上作一次未經安排的出現，宣佈福特為他的競選拍檔。

馬利蘭州議員鮑爾曼對記者稱：「我十分肯定，除非出現了最後一分鐘的突變，福特必定成為副總統候選人。」

【底特律十六日合衆國際社電】福特星期三稱，如果他要成為副總統候選人，則可能要在科羅拉多或密西根定居，他恐怕選民可能認為他出詭計逃過憲法的規定。

福特曾經要求列根 倘任副手要有實權

憲法的第十二號修正案指出，州選舉團成員不能同時向來自他們州的總統與副總統候選人投票。福特與朗奴列根現時同時住在加州，所以可以假定加州不能同時向列根與福特投票。

在一次訪問中，哥倫比亞廣播公司的克朗凱特提醒這位前總統，他遷往他州逃避憲法，他會被指這為一詭計，克朗又問他是否仍然想這樣做。

「我對這事仍有很大的保留」。福特答說，他指這問題相當嚴重。

他表示，「此一行動，好像我們在裝腔作勢的。」

「我十分担憂，」他說。「這是良心問題。」

福特表示列根的律師已向他指出，最佳辦法是遷居。

福特在一九七三年出任副總統前，已代表密西根出任國會議員多年，而在科羅拉多的阿士班亦置有一渡假別墅。

【底特律十六日路透社電】前總統福特今晚說：他可能因為受到愈來愈重大的壓力，而會成為朗奴列根的競選搭檔，假如列根肯答應他能在訂立外交政策中，佔一個主要的角色的話。

在列根接受共和黨總統提名之前數小時，福特在電視訪問中承認前加州州長正設法勸說他接受副總統的提名。

但福特已表示他堅持某些條件。

他堅持說。他早些時候拒絕任列根副手的決定，仍然有效，不過，他承認可能改變心意，如果在大會中，發生「徵募福特」的運動的話。

他說：「但我真的相信……如果我的心意有任何改變……如果安排我出任副總統，事前必須講清楚我與總統之間的關係。我不會前往華盛頓當一個名義上的副總統。」

他說：「如果我前往華盛頓，我並不是說我會接受副總統的提名，必須要使我相信，在基本的和關係重大的決策中我會担任有意義的角色才可以。」

福特是於與列根舉行事前沒有安排好的會晤前不久這樣說的，事實上，他確實了在大會中，列根和其他人士，向他施壓力，要他接受副總統提名的傳言。

但福特表明，列根未曾接受他的條件，所以他仍然說：「不」。

當哥倫比亞廣播公司的記者形容福特的條件為「一實際上的副總統」時，這位前總統並沒有表示不同意。

列根的陣營，對此未有作出即時的反應，列根的助手堅稱，未有向福特提出過條件。

列根家人對此避免作出直接的評論。他們今天於抵達此間出席午餐會時對記者說，列根仍然未決定以誰人為他的競選搭檔。

畜產量下跌 人將食無肉

…統計數字亦顯示，本年上半年牲畜及家禽產量較去年同期減少八萬八千噸。

此統計不能與美國抗議蘇俄入侵阿富汗而實施小麥禁運率上直接關係。

但農業觀察家指出，牛隻平均產乳量及牲口平均重量下跌，顯出禁運已產生一些效果。

中央統計局說，在一九八〇年上半年肉類生產為七百四十二萬八千噸，較一九七九年的水平下跌百分之一。

分類而言：統計顯示，豬牛產量下跌，羊及家禽則有增加。

但總計則較去年減少八萬八千噸。

本年至今總奶產量為三千二百四十萬噸，為去年的百分之九十六，牛隻平均產乳量較去年為低。

國際奧運會選出 新會長森馬倫治
他是西班牙實業家

森馬倫治

【莫斯科十六日路透社電】獲選為國際奧委會新會長的森馬倫治，在接受訪問時，就莫斯科奧運被抵制一事說：「我對抵制並不滿意，但參加的隊伍，比預料的多」。

基蘭寧勛爵在一項簡單的儀式中，介紹森馬倫治為其繼承人。

共有七十七會員出席的國際奧委會，投票結果並無公佈，但基蘭寧說，森氏在首次投票中獲大多數票數。

森氏在記者招待會上堅持在未接任前不會談及其計劃。

他說：「當我接任為會長後，我便會成為國際奧委會的外交家，而非一名職業外交家。」

在回答問題時，他說，他仍完全承擔一九八四年在洛杉磯舉辦奧運，雖然美國抵制此間的奧運。

他說：「我們對奧運旗幟會越升越高非常樂觀。」

【莫斯科十六日美聯社電】西班牙的森馬倫治在週三時被選為國際奧委會的會長。他會在莫斯科奧運會結束後，接任愛爾蘭的基蘭寧勛爵的會長職位，任期八年。

根據國際奧委會的傳統，選舉結果票數是保密的，不會向外發表。

在一九七二年，接任布倫迪治為會長的基蘭寧，在莫斯科壯麗的聯邦大廈的最高梯級，在其他執行委員的陪伴下，對等候的記者宣佈選舉結果。

森馬倫治是一位實業家，並曾任巴塞隆納市議會的議長，自一九七七年開始，出任西班牙駐莫斯科大使。

他在一九六六年被選為國際奧委會成員，並幾乎立刻開始在奧運事務上扮演重要角色。

在一九六八年後，森氏曾短暫時間出任禮賓司之職，安排國際奧委會的會議及典禮。

他曾任副會長及成為執行委員會的成員，自一九七四年，他接管國際奧委會的方面委員會。該委員會為新聞界報導奧運提供意見。

伊朗遜王病情報告紊亂
埃報謂已動手術 發言人則話未有

【開羅十六日合衆國際社電】開羅報章週三說：伊朗遜王接受十七日內第三次手術，消除右大腿的膿液，巴里維右大腿的膿腫有引致動脈血塊現的危險。

金字塔報及消息報說，手術是由週二晚緊急自巴黎返回開羅的法國外科醫生費尼斯主理的。

雖然照顧伊朗遜王的兩名埃及醫生否認上述報道，金字塔報週四的初版中仍堅稱巴里維在經過「小手術」後，已有「令人滿意的發展」。

金字塔報說，起初，費尼斯不願進行手術，提出用抗生素的建議。但伊朗王高達攝氏三十九度的高熱，使手術需要立刻進行。

金字塔報說：「在小手術將約半公升的膿液抽出後，遜王的體溫顯著下降至令人滿意程度」，該報預料遜王病情在二十四小時內繼續好轉」。

【開羅十六日法新社電】伊朗遜王發言人摩斯今晚對法新社說，遜王並未有如報章所說的在今晨接受手術。

發言人說：醫生仍未決定是否施手術，他又說，巴里維的情況仍「嚴重」，未有改變。

他說，只有在沒有其他辦法時才會施手術。

比利時國王 心臟病入院

【布魯塞爾十六日合衆國際社電】一份醫療公報週三說：比利時國王鮑道恩，因為心臟跳動律問題，週一入院。

公報說，國王將留院接受觀察以確定其病因

朗奴列根週三登上共和黨全國大會的講台，練習在週四發表其接受提名演說。（美聯社）

紐約曼哈頓區 發生爆炸傷人

【紐約十六日合衆國際社電】星期三晚，曼哈頓區一座大廈發生爆炸，最少有二十四人受傷，其中六人傷勢嚴重，驚慌的住客從燒焦的樓宇旁邊逃走，以避開猛烈的火勢。

爆炸發生在下午七時五十分，在一個五十九歲女住客單位內，該女子對救護人員說，她的火爐在她面前爆炸，該女子及其他五人在醫院，傷勢嚴重。

一名消防人員在救火時因吸入煙霧而暈倒另一名消防員稍後因傷被送院。

國際奧委會委員徐亨週三出席莫斯科舉行的國際奧委會會議時，與巴拿馬代表李昂交（美聯社）

莫斯基抨擊 共和黨政綱

【華盛頓十六日路透社電】國務卿莫斯基今天說，共和黨呼籲美國成為核子優越國，將會引起與蘇俄進行武器競賽。

他說，這項呼籲亦違反民主黨和共和黨的政策。

接受通訊社記者訪問時，莫斯基說，美國大衆已一致主張在核子上與蘇俄平衡的概念。

他說，他相信美國人會拒絕共和黨昨天在底特律的黨大會上通過的政綱。

莫斯基說，前國務卿基辛格擁護共和黨的政綱，表示他已反駁他自己尋求限制武器協議的政策。

他說，他以為莫斯科仍然想限制武器，但因為阿富汗危機，使政治上不可能呈上第二階段限制戰略性武器條約給美參議院批准。

莫斯基說，如果一旦實行共和黨的政綱，會有效地阻礙所有的限制武器談判。

莫斯基說：「這項建議所面對的，就是為了美國的防衛目標，而引起了武器競賽。」

他說，在獲得優越以前，將不會有限制武器協議，美國的立場將是企圖說服莫斯科永遠凍結美國的優勢。

加拿大游泳好手 創男四百自由式世界紀錄

【加拿大多倫多十七日美聯社電】十八歲的宗特里爾男子彼德施米特，週三晚在加拿大游泳錦標賽中，打破男子四百公尺自由式世界紀錄，造出三分五十點四九秒的時間。

他以五十六點八一秒完成首一百公尺，二百公尺為一分五十五點五六秒，三百為兩分五十三點一秒，他的成績，打破本年初蘇聯選手沙尼哥夫造下的三分五十一點二秒成績。

降錯航空母艦 機師付「贖金」

【維珍尼亞諾福克十五日合衆國際社電】一架海軍噴射機誤降在印度洋一艘美國航空母艦上，被艦上人員扣留作「人質」，直至他們的艦隻付出贖金——所有其最新的影片為止。

據此間一份報章週二引述靈通人士說，該架F十四噴射戰鬥機的正、副機師，上月進行倒…艦上，…以加州為基地的「星座」號航空母艦，立即將艦上兩名飛行員活捉並曾持作「人質」，直至他們付了「贖金」為止。該兩名飛行員途交出所有關於飛機最近行動影片，然後將飛機機身塗一些標語，口號，到獲准釋放離去前，再將飛機塗回原來顏色。

諾福克多名官員週二說，他們不料會有上述事件發生，但一名發言人表示，類似的「烏龍」事件過去也曾發生，雖然是極少有的事。目前為止仍未有任何人因誤將飛機錯降航空母艦之上，而受到正式的懲戒。

…打死胡大元帥

…政，歷任粵督及粵省長，民國十六年政府定都南京，被推為中央宣傳部長，以後歷任中政會主席，國府主席，立法院長，民國廿四年出國考察，期中被選為中常會主席，…

…救，急撫胡大帥，覺他已入昏迷狀態，時播豹面色青白，驚惶不已，陳濟電召軍醫到館診治，急送醫院，奈何昏迷不醒，終告不治，翌日各大報章，均載其事，…

美心臟病協會發表報告
心臟病起因 飲食與生活 有密切關係

【紐約十六日合衆國際社電】美國心臟病協會的資深醫生發表自一九六八年以來第一份有關心臟病的危險因素的報告書，指出膽固醇，身體過重、吸煙、高血壓和酗酒，都是中風和心臟病的誘因。

對婦女來說，口服避孕丸和吸煙，使患心臟病的危險增加一倍。報告書促她們不要吸煙。

報告書重申生活與飲食方式，在過去二十年來，對中風與心臟病都有密切關係，這份報告書將於下月出版的「傳播」醫學雜誌上發表。

該份報告書於傳閱及討論前，舉行記者招待會，是一項不尋常的步驟——這是由於公衆人士對食物脂肪和膽固醇的互相矛盾的聲明，感到迷惑的原故。

心臟病協會主席詹姆斯說：「籠罩着今次會議的氣氛，包括一部份美國人民對最近由國家科學研究院的食物與營養委員會，發表的報告的反應及解釋的反應。」

不久之前，食物與營…飲食中的脂肪及膽固醇…有些消費人士認為這是安全的綠燈——因而開懷大吃雞蛋和肥肉，其他的人士，則仍然迷惑不解。

心臟病協會的報告書說：對「黃色的東西」當心，有益於心臟，蛋黃以每星期吃三個為限，和不要吃過多的脂肪。

詹姆斯說：「我們的委員會的結論之証據支持我們現存的聲明，建議少吃飽和的脂肪及膽固醇。事實上，美國人…

美汽車及房產業 開始有復甦迹象

【華盛頓十六日合衆國際社電】政府星期三稱：五月份與六月份的工業生產出現最嚴重的衰退情況，但有迹象顯示，飽受打擊而呆滯的汽車業，可能開始慢慢復甦。

聯邦儲備局稱：在五月和六月，工業生產下跌百分之二點四，五月份的數字已從較早時估計的下跌百分之二點一修訂過。

這是自從上次衰退，在一九七五年一月，美國工廠、礦業和公用事業聯合生產量下跌百分之三以來的一個月計，是最大跌幅。

但政府與私人經濟學家稱，最新的數字顯示出有可能出現復甦，在現時其中一處衰退的行業中開始——汽車業。

據聯邦儲備局的每季調整後的數字顯示，汽車生產量由五月份的年產五百五十萬架上升到六月份的年產五百九十萬架。

政府現時亦同時期待房產業——另一項陷於衰退的行業——復甦。

華盛頓的艾聚斯經濟預測公司的經濟學家艾能斯稱：「汽車業與房產業正有復甦跡象，它們帶我們進入衰退，而它們亦開始帶我們離開衰退。」

艾能斯相信，「至今我們已見到生產下降的最糟情況」，生產可能仍會下跌少許，但未來幾個月應該保持一穩定水平。

美希望奧會閉幕 不要升起美國旗

【華盛頓十六日路透社電】國務院今日說：卡特總統將告訴國際奧委會，他不希望美國旗在莫斯科奧運期間能便用。

發言人特拉納說，已草擬一信件，表示卡特的意見，於明日交國際奧委會。

美國及多個國家已抵制莫斯科奧運以抗議蘇俄入侵阿富汗。

雖然美國反對，但有關方面已計劃在奧運閉幕禮中升起星條旗，以表示下屆奧運會在美國的洛杉磯舉行。

洛杉磯奧運籌委會主席伊伯奴夫在莫斯科說，國際奧委會決定堅持其規例，在莫斯科奧運結束時升起星條旗。

天皇巨星
羅文演唱美麗宮

勢必擠擁
定座從速
七月十八日至廿二日一連五天
入場費每位：三十五元
尖沙咀 美麗宮酒樓夜總會
地址：九龍彌敦道130號美麗華酒店新厦
電話：3-696281-8

開業啟事
WHS
謹訂於一九八〇年七月十七日（星期四）為本公司開業，經營股票買賣，竭誠為各界服務　敬請
光臨賜教
（不舉行儀式）
華之傑證券公司謹啟
（金銀證券交易所會員）
辦事處：香港中環畢打街…號
電話：五—四三〇三二…
市場電話：五—二九九九五…

防止工業意外・確保工人安全
勞工處正草擬兩套安全法例
若獲通過明年二月實施

【本報訊】預料明年起建築地盆與工廠將會嚴格實行安全法例。

由於工業意外之激增，勞工處現正研究能實行如何嚴厲之法例以保護工人。若行政與立法兩局通過，則該處之建議將於明年二月實施。

目前，關於工業安全各方面者有廿多條條例，但官員認為，所需者係更全面而較少片斷之安全法。

將草擬兩套安全法例，以使應用與執行現行安全規例能加強及流水作業化。

官員透露，該新例係電力安全使用規例與防火及逃生方法規例。此等新例將嚴格執行，鑒於工業意外致命事件之激增，係屬必需者。

在過去七日發生四宗電力意外致命事件，令人不安。去年全年，勞工處之紀錄則為十五宗。

與此同時，勞工處又考慮違例處罰加倍，以減少疏忽。現時違反建築地盆安全規例罰款一萬元，違犯保護與操作機器規例則罰五千元。

據報，今年為首五個月，觸犯保護及操作機器規例而被控者有一一三六宗，共罰九〇五八五〇元，去年全年為二二八宗，罰款一百五十萬元。

違犯建築地盆安全規例，今年為首五個月有三八〇宗，罰款四三六六七〇元。去年全年有六三二宗，罰款五十七萬元。

違犯勞工法者三三九七宗，共罰一百五十萬元，根據其它勞工法被控者五四七宗，共罰二十三萬元。

勞工處官員預料，控案今年會逐漸增加。

大量人口湧入本港
社會服務受到威脅
姬達批評部份國家坐視難民問題

【本報訊】大陸非法入境者不斷湧入，將會損害本港之社會服務及目標。

署理港督姬達爵士在第二十屆社會福利國際會議假大會堂舉行開幕禮時作上述表示。他又指出，一九七九年頭九個月內，共有約七萬名乘小船而來的越南難民到達香港。

他說：「值得我們希望為人稱譽的是人口過擠的香港，沒有趕走任何人，他們以過境者身份獲准登岸，並獲安置在特別建造或改建之營房內。」

雖然日內瓦會議的成就，使重負獲釋，但在會議結束後，那些沒有真正面對要應付這麼多難民這個現實問題的國家，很容易便會忘記要國際上協力安置難民之急切性。

姬達爵士說：「若干國家大力響應，我們深表感謝；但若干國家，雖然富裕和擁有資源的，卻反而視若無睹。」

姬達爵士續說，對香港更加困難的問題是大量人口由中國大陸前來，只是一九七九年就有十八萬人。這些額外人口使我們的社會服務受盡壓力，使到我們在過去三十年來，幾經辛苦才獲致改善情況，受到損害的威脅。

他謂：「現時我們須再次檢討我們的教育、房屋、衛生及福利等計劃，及參照業已過度膨脹和不斷膨脹的人口來修訂這些計劃。」

他深信香港會克服這問題，正如以往本港克服類似問題一樣。

他謂：「但這不會是容易的。在此期間及在這些情形下，我們將須掙扎以保持現有之『生活質素』，對本港而言，現時之生活質素是幾經艱辛才爭取到的。」

較早時姬達在其演辭中向出席會議的各社會工作者簡介紹本港若干重要的改善和進展。該等成就包括九年免費強迫小學及初中教育，為超過二百萬市民提供住所之龐大公共房屋計劃，及在社會福利方面，設立毋須供款之社會保障制度，除該制度外並可領取不計算入息而發給的傷殘人士及老人額外津貼。

署理港督姬達爵士，昨晚在第二十屆國際社會福利會議開幕典禮上表示：越南難民及中國大陸大量移民流入，破壞本港社會服務的成就及目標。（本報記者張淑芳攝）

黃大仙翠林洞村廠戶
不滿補償太少
要求撥地重建

【本報訊】政府將於今年九月收回黃大仙翠林洞村官地，該村廠戶以政府只發給小量恩恤金，且短期內難覓得地方搬遷，因此前往兩局辦事處請願，希望政府能本着扶助工業之原則，作合理之安排。

黃大仙翠林洞村廠戶共有三十九家，開設已有卅年之久，大部份是經營漂染、織造、五金及木器等行業。估計賴以為生者逾萬人。

該等廠房之所在地，原為樂善堂所有，於較早時候售與政府，故政府於今年一月發出公告，欲將此地收為官地，並於四月通知各廠房，必須於九月二十六日前遷出。

據翠林洞村廠商居民代表林保生表示：政府於本年九月廿六日前清拆各廠房，只補償多少所謂恩恤金，無疑是罔顧拆遷後各廠戶能否繼續生存，而且在近短期內能覓得地方搬遷，亦難以安排復業，所獲得之恩恤金，也不敷搬遷費用。同時表示他們之行業，覓新廠址較其他行業為難，簡直扼殺本港中小型工廠之生存機會，驅使逾萬人之生活瀕臨絕境。

同時，在補償方面有欠公平，林先生指出：雖同屬一地，但卻有四種不同之賠償尺碼。並有六間廠房被指不合規例，沒有任何安置及賠償。

圖為黃大仙翠林洞村廠商代表林保生呈交請願信給兩局辦事處代表畢力治議員。（本報記者葉愛娟攝）

此等代表亦曾會見鍾世傑議員，希望能獲得幫助，能在新界西北部，覓地建新廠房，但為政府所拒。故他們昨繼續前往兩局辦事處遞交請願書，由畢力治議員代表接收，並表示將呈交政府以作考慮。

請願書中，分別要求政府盡量能覓地建新廠房，如不能則亦希望延期清拆，使能安排復業。據林保生表示：他們除在兩局辦事處遞交請願書，今天將在大窩坪商會，與葵涌下邨、大窩坪邨、竹園邨等舉行聯合商會，對他們以後之行動，將有所交待。

法律改革委會成立小組
參考各地現行法例
研究修訂同性戀法
歡迎有關人士及團體提供意見

【本報訊】同性戀法例有否修訂必要，法律改革委員會已成立小組，參考各地法案予以檢討。

該小組將比較其他有華人居住的國家之同性戀法例與本港有何分別，並研究與同性戀有關的非法犯罪活動。另外，該工作小組表示歡迎公眾提出意見。

律政司謂該小組在工作期間，他不會給予受控告的同性戀者特赦。

法律改革委員會在七月五日舉行第一次會議，討論以前由律政司及首席按察司提交該委員會的一個項目，其範疇如下：「有關同性戀的法律：本港目前有關同性戀行為的法律是否應予改變，若然應如何改變？」

委員會決定以下列方式處理此項目：

（一）同意有關此項目的決定應由委員會在全體會議中作決。

（二）同意委任一個小組委員會進行若干特定的工作，並以其研究結果作為全體委員會進一步考慮的基礎。

小組委員會的職權範圍如下：

㈠比較性法律：

（甲）比較區內及世界其他地區的此等法律，尤以擁有中國人的國家為然；[illegible]

[illegible]、黑社會活動、賣淫（[illegible]。

㈢在本港經舉報的罪案事件，並注意及控罪，定罪及判處懲罰等事項。

㈣能否從研在男性支配的社會中同性戀行動，若有的話，獲取任何教訓。

㈤以醫學眼光研究同性戀的原因，表達方式，後果及（若有關的話）治療。

㈥公衆的參與：

（甲）透過對大衆呼籲及直接邀請經選出的機構及個別人士，以獲取有關人士及團體的意見；

（乙）向委員會建議一個方法，俾委員會在有需要時可邀請有同性戀經驗人士提供證據，他們不需顧慮有任何後果；

（丙）向委員會建議，在本港進行民意調查的最好方法（若有意進行這種調查的話）。

（三）一般性赦免：

委員會主席，作為律政司，宣佈他認為在委員會對此事考慮期間，不應赦免被檢控觸犯同性戀條例的被捕人士。

委員會已委任以下數位人士為小組委員會的委員：主席：律政司祈理士、金耀基博士（新亞書院）、周梁淑怡女士（製片家）、李比路大律師、吳達偉醫生（精神病專家）、林華煦先生（教師）、BRIDGMAN, T.C.先生（太古集團）、秘書亦為律政司署的HOCGE, A.

委員會的一般決定：

委員會的決定，盡可能在實際可行的情況下，獲取目前在討論中的這方面的專家，以及在適當時聆取一般市民的意見，有關會議，不論保密與否，委員會亦決定不向公衆及新聞[illegible]

荔枝角室內體育館
九月動工興建
建築費達千三百萬

【本報訊】市政局在荔枝角興建室內體育館計劃已進行，預料工程會在九月興建，該室內體育館耗資達一千三百萬元。

興建室內體育館為興建荔枝角公園計劃一部份，該計劃包括一個龐大公園，一個具有八個泳池之泳館，估計耗資達四千萬元，約於一九八一年中旬動工。

室內體育館及泳館在填海區興建，將佔用荔枝角灣北部。該體育館內設有三個籃球室，兩個球場可作籃球及排球之用，一個手球場及兩個網球場，座位可容四百人。

圖為荔枝角室內體育館與泳館興建地點之全貌。體育館與泳館將是市政局興建荔枝角公園的一部份工程計劃。

法律改革委員會
檢討商業仲裁法
是否達國際要求

【本報訊】法律改革委員會正檢討本港商業仲裁法條，是否已達到國際要求。

據法律改革委員會宣佈：該會經已舉行兩次會議。在今年六月十四日首次會議時，委員會研究第一個項目商業仲裁。律政司及首席按察司曾就以下範圍將問題提交委員會研究：「香港目前的商業仲裁法律及慣例，對於切合本地及國際社會的需要，究竟達到何種程度？何種改變，若有任何改變的話，是有所必需，合乎理想或可能實行，以切合此等需要？」

委員會已委出一個小組委員會調查此問題，並作出報告。其成員如下：主席：李國能大律師、胡法光議員（菱電機械有限公司）、郭志權博士（永安集團）、LOW ERNEST先生（仲裁員特許學會主席）、POWELL, A.先生（律師）、李國寶先生（東亞銀行）、DICKS, A.先生（大律師）、BULLITT, J.先生（美國律師）、唐基德先生（律師）。小組委員會秘書為律政司署的HODGE, A.。

仲裁小組委員會已經舉行多次會議。其首項工作是進行一項有關本港仲裁的調查，然後研究各項使本港成為國際仲裁中心的建議。

小組委員會快將發出邀請，請這方面的個別人士及商業機構提供意見，並且亦歡迎市民提出意見。

澳門拘捕大陸客
六月來近二千人

【本報訊】澳門消息：在本年一月一日，大陸實施嚴重懲罰非法偷渡往港澳，但在嚴刑之下，仍起不了阻嚇作用，根據澳門警方發表的資料顯示，由本年一月至六月警方拘捕了近二千多名非法入境者。在去年一月至十二月份，澳門警方總共拘捕了三千〇九十六名非法入境者，事後全部被解回中國大陸。本年一月份警方共拘捕二百名非法入境者，二月份三百一十四人，三月份共二百六十三人，四月份共二百六十三人，五月份三百三十八人，六月份共四百一十九人，警方現時扣留在警廳的非法入境者共三百多人，估計本月偷渡入境人數會有破紀錄資料，顯示在近月來偷渡來澳的人數有增加的趨勢。

澳門警方有鑑於偷渡者人數日增，月來已加派人手在海邊一帶巡邏。

癆病可怕，定要消滅，資助防癆，貧病受益。

本月份為香港防癆，心臟及胸病協會籌捐經費期間，請市民多捐善款，大力支援，善款請交華僑日報社，香港華人銀行及各分行，或太子大廈廿三樓羅兵咸會計師事務所代收。

港大化學系教授呼籲港府
立例管制殺蟲劑
規定DTVP之含量標準

【本報訊】港大化學系教授主張：政府應立例管制含過量毒素之殺蟲劑，並盡快定立殺蟲劑含有DTYP的標準，以確保市民健康。

負責與消費者委員會進行殺蟲劑試驗的港大教授潘宗光博士表示：

這種DTVP很易揮發，一種含磷的物質，對人體有害，但能溶於水，所以用於農業上使用是無害的，但用作家庭噴霧式使用，這種DTVP比DDT的毒素更大。

潘教授又表示：目前香港政府還沒有法例管制在市面出售殺蟲劑含DTVP的成份，而醫務衛生署及有關當局，應研究殺蟲劑含百分之幾的DTVP成份才適用於香港，及盡快考慮通過法例，限制市面流通的殺蟲劑，以保障市民健康。

據醫務衛生署發言人表示：DTVP是屬於第二類毒藥，所有賣殺蟲劑的店舖都要領牌，但這種牌照非常容易申請，所以到處都可以買到殺蟲劑。發言人又表示：雖然殺蟲劑有一部份成份對人體有害，但當局並不準備禁止出售，因為多年來都未有因使用殺蟲劑引起危險的報告。

此外，美孚公司就消費者委員會發表的殺蟲劑報告，關於該公司殺蟲劑超過英國限制標準一事，發表聲明如下：「由於消費者委員會報導美孚殺蟲劑，超過英國標準之限度，香港美孚石油公司現正要求荷蘭之供應商，予以調查。美孚一俟接到調查報告後，將再另行發表聲明。」

陳克華將軍之元配
鍾惠文女士病逝
本週日下午出殯

【本報訊】陳克華將軍之原配鍾惠文女士，字淑珍，於本月十二日壽終九龍廣華醫院，享壽八十有四歲，遺體已奉移紅磡世界殯儀館治喪，並訂於本月廿日下午一時大殮出殯，奉柩歸連臣角火葬。

陳夫人品性賢淑，相夫教子，親友咸讚許，陳克華將軍在其所著的「敝帚集」中，對其妻鍾夫人生前懿德有如下極佳的記述：「內人淑珍，勉盡婦職，得先妣歡，咳疾晚境，厥後七年之夏，余方于役軍旅，先妣忽患胸胃之病，治療罔效，羣醫束手，幾瀕危殆，家人相顧對泣，內人拂泣之餘，頓憶古時有孝子割股療親故事，遂獨闢側室，焚香禱神，願捐己壽十年以為姑益，既而烹沸水，割左腕肉置鍋中煮熟，倩婢奉以進焉，先妣啖而疑之，有頃，疾稍愈，啓口呼淑珍。時內人猶臥在床，及臨急趨前，先妣窮詰之，內人多方諱飾，終不以聞，厥後先妣病果獲痊，延壽七年而終，內人私願卒償，豈至誠所感，蒙天之庥，所獲致歟？戚黨聞之，莫不交相讚美。」

陳克華將軍，粵之潮安人，自幼涵濡於書香門第，弱冠負笈汕頭市商業學校（即同文學堂），目擊滿清腐敗無能，喪權辱國，早矢澄清宇內之志，受國父三民主義之感召，毅然加入同盟會，為革命而奮鬥，民國元年，赴廣州考進廣東陸軍小學六期，遞升湖北陸軍第二預備學校及保定陸軍軍官學校六年，八年而畢業，旋入國立北京大學習法科二年，民國廿四年帶職入南京陸軍大學十四期深造，允文允武，才高學博，且文質彬彬，有儒將之風。

他在保定軍校時，曾與已故的張發奎將軍，余漢謀將軍，薛岳將軍，李漢魂將軍等均為同期同學，民國卅八年共匪竊據大陸，他即舉家南來香港居住，並曾在九龍城創辦聖立德學校，其休退時期官階中將，陳將軍有子孟拱，業西醫，均居九龍。

圖為陳克華夫人遺照

五種認為有害之殺蟲劑
部份超級市場
已經暫停發售

【本報訊】本港數以十計之超級市場，昨已將消費者委員會認為有危險之五種殺蟲劑陳列架上移去。

但醫務衛生署則謂，此並非彼等之事。

本港最大之超級市場惠康公司稱，彼等一聞此消息，即下令將各殺蟲劑收藏，並已向供應商查詢，請求解釋何以有違國際規例之事。直至澄清之前，暫不出售。發言人謂，還不知各有關公司何時答復，為彼等利益計，

郵政署計劃在若干屋邨
增設八間郵局
筲箕灣及灣仔兩郵局擴充

【本報訊】郵政署計劃本年內在若干屋邨開設八間分局，為市民提供更方便之服務。

該等郵政局將設於西葵盛、彩雲、沙角、鴨脷洲和大興等公共屋邨，及在薄扶林和九龍灣兩個龐大私人屋邨。

郵政署發言人昨日宣佈上述消息時說，該等分局地方寬敞而又出入方便。

除上述擴展計劃外，郵政署署長又計劃重新裝備和擴充目前位於灣仔及筲箕灣之兩間郵政分局。位於皇后大道東之灣仔分局，於一九一五年啓用，是本港之現存最舊郵政局。

去年，郵政署共處理三億七千一百萬件郵件，比前年增加了百分之十，一八四零年時，每日處理之郵件僅為二百五十封信。

今晨市場價格 肉類魚類蝦蟹蔬菜

上肉	八元八角至九元
牛肉	十四元四角
雞	十一元至十三元
鴨	八元五角至九元二角
泥斑	廿八元至卅二元
紅衫	八元六角至十元
大魚	十二元至十四元
鯪魚	十四元
芥菜	二元二角至三元二角
節瓜	八角至一元[illegible]

（價格以每斤計算）

備戰世界盃有影響

【本報訊】足總北愛爾蘭教練麥柏蘭較早時曾表示[illegible]

兩星期內是否如常舉行本地賽事，他祇強調予[illegible]

卡盃賽，因此賽路華在應期間的熱身賽對手，[illegible]

[illegible]總康體主任王煥章、市政局議員蔡國楨等。

游水馬已見踴躍
新馬定期分批運到

[illegible]首批五十匹將於八月一日抵港，㈡次批將於八月十日抵港，㈢第一次攪珠配主將於八月五日、星期二[illegible]

暑期 聲華 華大新 華豪 3-617169 3-841199 5-762372

明天獻映 歐洲公司 聯戰公司 核子母艦遇險記

天皇巨星 卻德格拉斯 馬田辛

二千萬鉅製，科幻片趣味，戰爭片刺激，場面最壯觀，一千二百尺長，三十二層高，核子航空母艦，珍珠港外巡邏，突被風暴捲起，從此引起一場驚心動魄的戰爭！

麗宮 日日爆滿 第三天映 狄龍公司最美艷感情片 春滿小樓 艾曼妞・羅莎娜主演 兒童不宜 下期映 痴哥痴妹更痴

花園雜工 山頂區工作薪一千一百元供住宿有意請函本報信箱W58號或電277080陳君

徵求 廠房 紅磡區或土瓜灣區一帶適約壹萬呎可用宜製衣廠均有三租讓請電K二三七意三〇壹二洽經紀免問

灣仔 看更 灣仔區商業大廈請時可工作供宿平均每日九小時有意者請電話：⑤二七七七二八六理想洽

聘請 誠聘 技工 某大機構擬聘水電技工月薪起點1250元合即來信本報信箱W七五號並附照片及電話連絡或來電話K六九八五五八

招租 新蒲崗吉舖租 電⑤四三〇一敏記洽 電③六二八五三三六九會偉洽

招生 則樓訓練班 工程師多年經驗親授全座房設計繪圖速成發證書輔就業晚H27882

醫藥 善補靈藥 老牌妙藥 外施 強壯堅體・固本培元 有不可思議之效 各藥房有售

捐血救人 請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理 電話：二八二〇二壹

盡市民天職 捐香港公益

工商晚報 分類廣告 銷數廣 效力大 收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天三元，醫藥類每天三元（日晚聯刊，每天六元），不折不扣，以四段為限（聯刊不在此限）涉及法律性廣告，請携同身份證

洽刊處

（一）中區[illegible]利源東街八號地下 電話：二式五四九五・二式零式三八

（二）灣仔分域街十八號本館廣告部 電話：二七三九〇七・二八〇七〇八

（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記報攤處 電話：六九八五五八

（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記報攤處 電話：八〇二七九七

（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三式號）

（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三式六號）

（七）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二式一號）

（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號）

（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四十七號）

（十）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九十九號）

（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道三十七號L）

（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）

（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八十七號）

（十四）荃灣新區第二十六座十七號中華書行 電話：五六零五四九

海蜂班主話全部球員留用
如有離隊要收轉會費

圈中人語

海蜂將于這兩天內發信給旗下各球員，通知他們全部繼續留用，包括約滿的蔡滿祥，鄧兆明及梁偉文在內，如果他們堅決離隊，海蜂將會考慮收回轉會費。

昨據海蜂班主古藻垣表示：海蜂遲遲未去函各球員續約，主要原因球員合約至七月底始告屆滿，因此這兩天發信通知各球員亦不太遲。

古氏並指出：海蜂這兩年來與本地球員續約，全權由領隊周殿銘處理，最近周氏因公幹經常離港，因此未能抽空與球員傾談續約，現周氏已返港，盡快便會約見旗下球員傾談續約事宜。

海蜂下屆將有一群財團入閣，並向南韓班兵來港增强實力，古氏承認確有其事，而且彼此間亦早已達成協議，問題祇是倘有多少細節，俟雙方正式簽妥合約後始能公佈。

至于向韓國班兵，至今仍是只聞樓梯響未見有人來，古氏表示，早已委托兩名「韓援」閔九鎬及朴炳徹兩人代爲物色。

古氏更指出：現來港効力精工的柳建秀，上屆曾有意來港爲海蜂効力，但海蜂有張錦全及施維山兩名翼鋒，如果增添一名翼鋒，其中有一人便退居後備，因此他便將這名「韓援」放棄。

古氏續謂：海蜂向來宗旨都是提拔新人，今後亦維持這個宗旨，最近外傳該隊有兩名球員離隊，古氏認爲不知情，如果屬實，則會收取轉會費。

古氏指出，扶掖一名新人需要不少人力與財力，如果一旦成熟，便給友會挖角拉去，將來誰敢重用新人，而且更非提倡足運扶掖新人，所以古氏堅決的指出，該隊如有球員離隊，決收取轉會費，亦未嘗不合理。（查理士）

苦心訓練新人一旦成熟時
被他人挖角拉去氣怎順

體壇雜聞

韓援好波之人柳建秀
安排週日與隊友試脚

精工決定下月拉隊前往英國集訓，各球員擔心歐洲署期間太久體力有問題，將于本週日開始自動要求提前復課操練，以免往英受訓時體力吃不消而出醜。

精工韓援柳建秀，已於前天抵港，並辦妥註冊手續，爲了介紹給精工全體球員及教練們一起認識，該會已計劃在本月廿日（星期日）於黃竹坑球場進行挑選預備組球員時，由卞鎬瑛陪同前往兗相及試脚。

據悉，精工在過去兩個星期日，均在黃竹坑球場進行挑選新秀球員，準備組成一枝具有實力和潛質的預備組球隊。在過去兩次挑選球員，均由教練陳輝洪，助教張子慧及各甲組球員指揮操練，並進行分隊賽及其他控球、傳球、走位接應等嚴格訓練，從中挑選具有質素的球員。

精工教練陳輝洪昨日對記者稱，本月廿日，將是精工挑選球員的最後一次，屆時並將可一窺新韓援柳建秀的身手，也藉此機會，與各球員互相認識和了解彼此個性，希望在來港合作時，取得良好默契。

陳輝洪繼續表示，精工已決定在八月六日拔隊赴英國高雲地利城進行受訓，爲了不致太吃力，他已計劃在本月下旬（在離港前十天左右）通知各球員，在港先操練幾課，然後始告動身。

至於精工陣中球員，除了麥威廉、麥哥利、林芳基等外援不在港外，其餘均在港，可能上，現在蘇格蘭的洋將，會轉赴高雲地利城與精工一起會合。

全港學生公開個人泳賽
今明兩天維園演出

【本報訊】香港中華業餘游泳聯會主辦的本年度（十七屆）公開全港華人學生個人泳賽，定於今、明兩天在銅鑼灣維多利亞公園泳池舉行預賽，決賽則於下週四（廿四日）上演；不收門劵，歡迎參觀。

今夕首天預賽，共有十項舉行，分男、女子高初級共四組角逐。

此項學生公開泳賽，可說是每年泳季的熱身賽，參加學生，全爲過去未參加過公開賽的泳壇新秀，亦可說是提拔新人的賽事，現將今晚各項初賽秩序分列如下：（一晚）

（一）男子高級組一百公尺自由式（二組預賽），（二）女子高級組一百公尺自由式（二組預賽），（三）男子初級組五十公尺背泳（三組預賽），（四）女子初級組五十公尺背泳（二組預賽），（五）男子高級組四百公尺自由式（二組預賽），（六）男子初級組一百公尺蛙式（五組預賽），（七）女子初級組五十公尺蝴蝶式（二組預賽），（八）男子高級組一百公尺蛙式，（九）男子初級組五十公尺蝴蝶式（三組預賽），（十）女子初級組五十公尺自由式（五組預賽）。

奧運揭幕萬六人參加
比賽日只五千餘運動員

【莫斯科十六日合衆社電】參加第二十二屆奧運開幕儀式的人數將遠超實際的參賽人數。在星期六將有一萬六千人參加開幕典禮，但在十五天的比賽期間中，實際只有五千六百七十八名運動員競爭，其中四千四百五十八人爲男子，一千二百二十人爲女子。

世界體壇

東德十項全能健將史達克
最希望與蘇俄選手較量
出席奧運充滿爭勝信心

莫斯科奧運會在本週末揭幕，東德十項全能運動健將史達克已作好準備，爭奪最佳運動員，被列爲世界十大運動員排名第三，他在本季的狀態甚佳，曾經取得八千四百十八分。

史達克現年廿四歲，來自東德北部一個小鎮加迪伯斯加，他在十二歲已開始學習十項全能運動，因爲他的體育教師認爲他在這個項目方面有很質高潛，他最初參加八項運動，除了四百公尺及千五公尺賽跑，已經取得二千二百分。

史達克繼續在他的學校埋頭苦練，進步神速，終於被舒華達體育會發掘，他便有機會擠身於國家體育圈子裡。

他在七零及七二年全國運動會中奪得青少年十項全能銀牌，成績是七千零三十三分。他當時最崇拜的體育家是阿韋洛夫，他在慕尼黑奧運會以八千四百五十四分打破世界紀錄，史達克的志願也要取得這個績分。當年十七歲的史達克爲了達成夢想，他更努力去練習，在教練悉心指導下，一日千里，在七二及七四年他已成爲東德初級十項全能最佳運動員，他在七三年歐洲青年錦標賽中贏得銅牌，這給他很大的鼓勵，他繼續發奮，尤其是苦練跳及擲的項目，三年後他闖過了八千大關。

史達克謂：「我決心去做一個運動員，因爲我喜歡體育，我希望將來能夠成爲一個體育教師或教練。」他表示沒有後悔作出了決定，他亦是一個好學生。

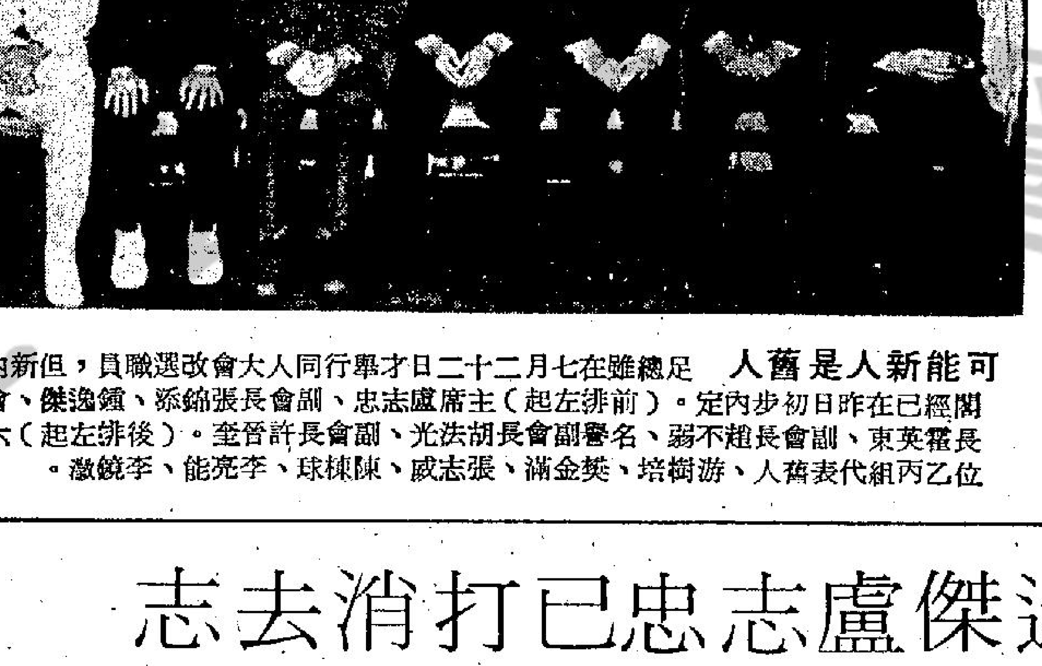
他在一九七六年已達到八千二百八十分成爲東德最高的績分紀錄，數週後他在蒙特里爾奧運會中得第六名，他的教練已經相當高興，因爲史達克當時只有廿一歲，是參加十項全能運動最年輕的一個運動員。

在過去幾年中，這個野心勃勃的運動員才認識到，向高峯上爬，並不是經常順境的，他期望的進度沒有成功達到。所以他的教練準備改用新的訓練方法，果然有顯著的成就，史達克在一九八零年歐洲錦標賽中雖然受了傷，但仍然能夠奪得銅牌，同時他已成爲東德十項全能運動第一號好手。他說：「歐洲錦標賽是一項十分重要的比賽，也是奧運會的前奏曲，所以我們認爲採取新的訓練方法是對的。」

他在去年進行苦練準備參加奧運會，他與另外三名東德十項全能好手一起練習，他贏得歐洲盃打破了西德克拉僑環保持的歐洲紀錄，並且將東德的全國紀錄提高至八千二百八十七分。

史達克高一公尺八六，重八十五千克，他的一百公尺時間十一秒一，跳遠七公尺六四，推鉛球十五公尺八一，跳高二公尺零三，四百公尺時間四十九秒五三，百十公尺跨欄時間十四秒八六，擲鐵餅四十七公尺二，撐桿跳五公尺，標槍六十八公尺七十，千五公尺時間廿七秒七。

史達克謂：「我有信心在莫斯科最低限度取得上述成績，因爲我的跳及擲項目還未達到理想水準。」他說能夠參加莫斯科奧運會是一個運動員最大的挑戰。他一直期望着在對體育有深厚認識的觀衆面前顯身手，同時他亦渴望與世界最佳的運動員較量，他說：「我最希望與蘇俄選手比賽，因爲我們彼此經常比賽的。」（太陽神）



可能新人是舊人

足總雖在七月二十二日才舉行周年大會改選職員，但新內閣經已在昨日初步內定。（前排左起）主席盧志忠、副會長張錦添、鍾逸傑、會長霍英東、副會長趙不弱、名譽副會長胡法光、副會長許晉奎。（後排左起）六位乙丙組代表人游樹培、樊金滿、張志威、陳棣球、李亮能、李鏡澂。

市政盃乒乓賽延期截止報名

【本報訊】市政局、香港乒乓總會聯合主辦的市政盃乒乓賽，爲暑期青少年參加乒乓球賽的好機會，報名者相當踴躍，由於時間逼促，乒總賽委會決定將日期延至本月廿七日（星期日）截止報名。原定截止日期是週日（十三日）的。

該項乒乓賽事，原則上會於下（八）月中旬展開角逐。（玲）

備戰世界盃有影響

【本報訊】足總北愛爾蘭教練麥柏蘭較早時曾提出謂：若要港隊在本年底於港舉行的世界盃外圍賽有良好的表現，起碼要安排港隊集訓一個月。但是該計劃已遭足總反對，不過香港隊領隊之一的周殿銘昨晚在歡宴赴穗參加廣州邀請賽的港脚時表示：他將會在執委會上提出，希望來屆球季在世界盃賽事之前的一段適當時間，安排港隊集訓兩星期。

周氏承認要在世界盃賽前暫停本地賽事一個月，是不甚可能的了，因爲來屆球場遲開放，球季亦相應延遲開鑼，世界盃舉行期間，本地賽事已要停頓。若然還要球會讓出一個月時間集訓，准許球員參加港隊集訓，實在是不可能，球會損失實在太大。但是他將會試行提出，安排港隊集訓兩星期。

周氏並沒有表示在該兩星期內是否如常舉行本地賽事，他祇强調予兩星期時間給香港隊球員集中精神，身心專意參加集訓備戰世界盃。

寶路華計劃八月往穗操練

【本報訊】寶路華將在八月初拉隊往廣州集訓半個月至二十天時間，該會秘書詹培忠將在本週末飛穗安排該隊的集訓事宜。

該會最近已收到廣東省體協覆函，願意接受該隊在八月往穗集訓及安排比賽，詹培忠解釋該隊選擇往廣州作季前訓練，是因爲當地沒有夜生活，球員可免受到引誘，當然該會也考慮到在穗的生活將可能較單調及枯燥，因此將會設法安排一些娛樂節目，藉此調劑。

廣東省隊在最近已被中共當局選爲代表隊B隊，並赴北平集訓，以代表中共參加大馬默迪卡盃賽，因此寶路華在穗期間的熱身賽對手，將是當地市隊及青年軍。

寶路華除了往穗集訓外，目前仍在安排南遊星、馬、印尼等地，欲在季前作數場熱身賽檢閱球隊實力，不過行程尚未洽妥，並且也要視乎本港球季開鑼日期而定。

除了寶路華拉隊赴廣州集訓外，愉園稍後也赴穗比賽，而已安排外出集訓的包括有精工赴英受訓，東方有意赴台，海蜂則可能赴韓。

教師乒乓團體賽日前已圓滿結束

【本報訊】柏立基教育學院校友會主辦，港府康樂體育事務處協辦[illegible]獎典禮，當場主禮的嘉賓有教協會長司徒華、市政局議員蔡國楨等。是次球賽所設之項目特多，獲獎之隊伍分列如下：

全場女子B組—冠軍開平，亞軍勞校，雙季軍五育、錦秋。

全場男子C組—冠軍漁會，亞軍黃克競（機械），雙季軍理工（數學系）、保良四小。

全場男子B組—冠軍西貢，亞軍香港佛教，雙季軍東莞、顯德力。

女子組—冠軍威靈頓，亞軍開平，季軍勞校。

男子組—冠軍威靈頓，亞軍海頓，雙季軍龍翔、乙雅各。

南華昨辦註冊新舊將十六人

【本報訊】南華昨日遞入十六張球員註冊紙，南華可說是最早成軍及爲球員註冊的甲組隊伍，照他們註冊的陣容看，實力上肯定較去居有所增强，來屆將可與精工、寶路華等强隊爭一日之長短。

昨日註冊的十六人爲駱德輝、陳國良、吳錦華、何容興、蔡育瑜、馮志明、曾廷輝、何玉麟、黃國安、朱德鳴、盧紹昌、徐海弘、陳偉、尹志强及梁能仁、盛偉聯。

另外，精工新南韓外援柳建秀亦於昨日註冊成爲精工首名辦理註冊手續的球員；這是精工首名辦理註冊手續的球員；柳建秀是於前日才由南韓抵港，來屆他將會担任左翼的職位以代替戴塵的位置。

另乙組保濟日前亦替五名球員註冊，計爲趙少文、胡秀文、廖錦洪、李炳德及沈國耀。（名劍）

鍾逸傑盧志忠已打消去志
願意負艱巨繼續連任

【本報訊】本屆足總主席盧志忠經已答允在下屆繼續留任，而英籍副會長鍾逸傑亦已打消辭退的意念，在來屆繼續爲足總效勞。這是乙丙組首席委員張志威昨日下午向記者作突破性透露的。另外較早前曾因健康問題而提出退休的本屆副會長胡法光，在來屆將會與名譽副會長許晉奎互調職位。換言之，將仍會繼續爲足總辦事。

張志威昨午曾與盧志忠等會晤，並與各人取得協議，在來屆大部份舊人將留任，並已作出妥善的安排，即許晉奎與胡法光職位之調換及以名譽副會長張錦添出任爲副會長，以取代軍人副會長之席位等。

張志威强調今次之挽留行動，是希望原來合作慣的舊人能集體進退，以便能更有效率地爲本港足球出一點力，更希望能藉着本年底在本港舉行之世界盃亞大區第四組外圍預賽，能復興本港的足運。故此，張氏解釋如舊人能全體留任，以多年合作之經驗，在互相了解及深入認識下，相信辦事會較爲容易及方便。

至於盛傳東方林建名曾有意競選副會長一事，足總迄今仍未收到其參選通知。但據張志威表示，希望今次能盡量避免有競選之情形出現，尤其是目前各職位均已有適當人選担當，故爲了免傷和氣，極希望能以這個安排的人選担當下屆足總之各重要職位。張氏並指出，由於競選必定會有一方落選，而參選的人均爲球圈朋友，所以不希望到時會有「面阻阻」的情形出現。

張氏繼續稱，足總目前正處於困難時期，但高層人仕不應被這小小的挫折所動搖（他是指經濟問題），應該共赴忠難，繼續領導足運。而最難得盧志忠及鍾逸傑也首肯留任，使許晉奎也改變初衷；假若軍部不再派人出任副會長一職，張錦添也會隨時候命復任。

事後記者曾與盧志忠取得聯絡，盧氏亦聲稱已收回原意將會重新考慮留任的問題，不過一切將會在本月十八日霍會長回港後明朗化，到時將會有所分曉。（名劍）

暑期馬經

特別叻有過脚患
興勝長途韌力足

點將錄　馬士

特別叻　跑短途之速度甚高，早期曾有過脚患，所以影響進度，上季尾健康好轉，即可走得控近，居第二班應可企得穩，郭廐對此駒亦算養得好，來季如受得起正常操練，成熟就將更佳。場地性能爛地出色。

驊騮的　身長步濶，所以走勢欠規，起步並無把握，但本身特別擅長走沙地及爛地，尤其是跑沙地可算爲二班頂之馬，上季後期表現已相當不俗，由於硬拼得少關係，所以體力保養得尚佳，來季降入第三班更有優勢，值得留意。場地性能宜沙地及爛地。

興勝　前季屢拼均未能出頭，上季則有脫胎換骨之感，本身爲長途馬，但馬性較懶，上季用盧智能充份發揮得出其速度，前速不快，但長途有韌力，居第二班並不算吃虧，看準時機仍有進襲機會。場地性能乾快地較佳，沙地亦合。

開山　季末班次調整後降至入第三班，上季曾在沙地爆過一次大冷，但其後演出又見反覆，本身之前速飛快，但口重步急，經常不受控制，每每斜走失機，由於早期操壞口關係，所以走勢欠規，來季盛年已過亦難望有多大進步，留意動態，宜敵勿捧。場地性能宜軟爛地。

四方八面

財路身長步闊
恒勝容易操起

財路　身長步濶，雖爲灰馬，但頗有大將之風度，上季初出名氣已甚響，及至季尾始贏一仗，跑一千公尺本來路短，但仍可憑後上取勝，所以贏之對手雖不强，但本身仍有餘未盡，問題在上季成熟仍未十足，來季如肯在操練上多下功夫，仍有跟

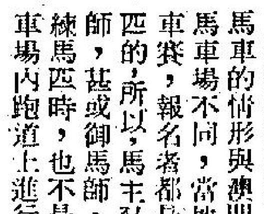
王廐養馬更少
施廐善出冷門

王兆旦馬房僅有十一匹馬，而米廐與夏廐則亦祇有十九匹。夏廐馬多有質素，當然比王廐較佳，而米廐實力本來很弱，可是自蘇廐之解體，却獲得第三班的利安、祝運佳，第四班的琥珀星、電馳，第五班來歡樂，實力增强，當然勝過王廐，與夏廐實力均等。

米迪本身第二班的馬中龍、勇冠三軍、達運時俱有够班實力，第三班添了利安、祝運佳之後，配合皇牌、威勝，本錢相當雄厚，是米廐今季具有取勝機會最高之陣容。比米、夏兩廐只多一駒，則爲施廐，有二十四。

施廐擅媒冷，贏賠率勝于贏次數。他的一慣政策，本季也不會變更。施廐馬雖然僅得二十四，但第三班馬有順風客、聖錢、歡呼、電子世界、阿根廷，實力不讓米廐。低班馬之冰山、利是、千里驟均有潛質者，筆者認爲施廐陣勢，不容忽視。（書霸）

賽馬車練馬師
仍不乏女將



澳洲或紐西蘭方面，賽馬車的情形與澳門現時的馬車場不同，當地參加馬車賽，報名者都是自備馬匹的，所以，馬主又是練馬師，甚或御馬師，平日操練馬匹時，也不是在賽車場內跑道上進行，因爲他們大多有自己的跑道，馬廐也多設在家園中。

由於馬廐在住宅內，所以，料理馬匹的日常工作，除了練馬師之外，他的家人也深受薰陶的，所以，出現很多父子兵，兄弟合作或夫妻拍檔的情形，乃平常事。

女子練馬，目前在澳門的馬車場內，也有好幾位女練馬師，而且她們都是澳洲的執照練馬師呢。例如C廐練馬師戴維斯的太太戴安，E廐練馬師賀寶的太太，L廐練馬師潘利納的太太瑪嘉烈，T廐練馬師胡賓納的妻子瑪嘉麗等，都是出色的練馬師，現在每日協助丈夫在馬廐工作。

·老黃·

什錦盤

游水馬已見踴躍
新馬定期分批運到

△馬會公佈：七月十日（星期四）在沙田馬場參加游水的馬較多，但派馬參加仍爲張學文與夏志信兩個馬房，名單如下：（張廐）恒威、奇利寶、永勝龍、得利多、金匙、銀狐、領航衛星、惡覇、更多趣、好消息。（夏廐）皇家令、勇進、愛將、確伶俐、龍翔、喜洋洋、利必高、龍田、有分數、石油大王、大靈芝、順順利利、兒童友、的士够格。

至於七月十一日（星期五）在沙田馬場參加游水的馬亦不少，但派馬參加的馬房則由兩個增至三個，張學文、夏志信仍然派馬參加，新加入馬房爲郭靈華：（夏廐）皇家令、勇進、愛將、確伶俐、龍翔、喜洋洋、利必高、龍田、有分數、石油大王、大靈芝、順順利利、兒童友、的士够格。（郭廐）金門橋。（張廐）金牌、精神快樂、金狐、按鈕機、高寶、遙遙領先、東海、南冰洋、利是吉、眞拍檔、銀駒。

△馬會賽事秘書鐵弼時公佈八十四八零年新馬首批五十四將於八月一日抵港，⊖次批將於八月十日抵港，⊜第一次攪珠配主將於八月五日（星期二）下午六時，在馬會行政大廈六樓舉行，㊃第二次未中籤者，則於八月十三日（星期三）下午六時在同一地點繼續攪珠配主，㊄攪珠獲中籤之馬主，於中籤後即獲派發有效之配章，在指定之時間內，可以前往馬房視察所獲配得之馬匹。

·馬前卒·

談賽馬車

賽馬車場設備
全天候幼沙跑道
沿途設電視傳眞

澳門賽馬車場的跑道，無論在結構上或設計上，都具備了世界一流水準，無論在雨天或正常天氣下，均可進行比賽，絕對不受影響，所以稱爲全天候跑道。來自各地不同的練馬師和御馬師，對這條跑道都讚不絕口。

但在跑道以外的地方又如何呢？在各馬廐前，是一大塊坭地，每個馬房出馬，都必須經過這塊坭地的。在晴天裏，倒沒有問題，但在下雨的時候，可變成一片泥濘。再加上路間凹凸，成了澤國，水氹一個一個的，馬車走在上面，好像走八卦陣一樣，寸步難行。更有很多馬匹，過上對頭馬時，因爲路面窄而受驚走脫，如果御馬師機警，還可以及時拉住韁繩，强行勒停馬匹。否則，馬匹便會棄車而逃，日前也曾發生多宗類似事件，引起多位練馬師不滿。

閉路電視的設備，係爲使觀衆更看得清楚賽事，和會方監視比賽過程的設施，看台將有五十至六十部閉路電視，觀衆可在看台每一角落都能够看見賽馬車情形及派彩數字以及頒獎儀式而至其他重要公佈等等，每樣事物，都有清楚公正的交代，看台上另有一個主要的電視攝影機，拍攝沿途賽事經過，以供給觀衆及外界人仕觀看，又設有三個電視塔，其任務用作監視賽事過程的，道三個電視瞭望塔，每個有攝影機將賽事全程沿途監視拍攝，而每個塔上有一位受薪董事及高級受薪董事負責觀察，更有無線電與看台的最高監察室連絡，如有犯規等事，可立刻告知看台的監察室，每次賽事之後，所有受薪董事都聯合審查，全部過程由頭至尾每一寸菲林要重複檢閱，務令每一動作皆能做到公正公平的處理，亦有慢動作來審查，及週有細微動作如輕微橫越輕微碰撞之類，可將電視停止詳細查看分析，使到最高監視當局清楚賽事經過，拍攝時係正面錄影，所以沿途有否犯規，有無碰撞，都能瞭如指掌，無所遁形，世界各國通常的賽馬車賽事犯規，碰撞橫越等等多在沿途之彎角處，原因是互相爭位，但彎角機會較好也如此，但閉路電視就可以清楚顯視，能够幫助受薪董事作出合理而又公平的判斷來處理賽果，閉路電視的價值，賽馬車會已花了港幣三百萬元，目的是爲着保障投注人的利益。

·老黃·

一九八〇年新馬典　張樂

(73) 第五班　偉大先生　MR. BIG

烙印號：N78

棗色　雄性　四歲　高十五掌三　吳廐　馬主：K. SINGER　平價紐西蘭馬

血統：父系：BISMARK II　同：嘉顯

母系：EVE'S JOY

在港出賽紀錄

場次	班別	路程	場地	負磅	騎師	名次	出馬	頭馬時速	入圍馬
117	新	1000	快★	128	詹	8	13	59.8	嘻嘻哈哈　法國領袖　順順利利
193	新	1400	快★	128	詹	9	8	1.25.1	快靈登　大快活　金馬到
446	新	1150	沙★	120	詹	1	10	1.12.6	△△　海皇星　大炮

評語

長相威武，步姿潑辣，晨課中惹人好感，然去季三度上陣，僅最後一戰在沙地賽事，方顯露其戰鬥能力，倘非前兩仗刻意保留，則以沙地較合脚法。來季在當起之齡，論質居於現列班次，肯定佔得便宜，即使草地賽事上陣，亦有注意價值。成熟更進後，有適應較長路程之可能。

場地性能：沙地甚佳。　　註：有★者爲沙田出賽。

(74) 第五班　福音　MES'SAGE

烙印號：N34

棗色　雄性　四歲　高十五掌二　鄭廐　馬主：馮鉅聰　平價澳洲馬

血統：父系：FAREMONT

母系：TRANSVETTE

在港出賽紀錄

場次	班別	路程	場地	負磅	騎師	名次	出馬	頭馬時速	入圍馬
78	新	1000	黏★	128	羅	9	11	1.00.5	永恒之霸　夏迪　快靈登
130	新	1200	快★	128	戴	12	13	1.13.8	歡欣　大快活　太陽神
192	新	1600	快★	128	羅	7	12	1.38.7	大炮仔　金鯉　電馳
236	新	1800	爛	128	羅	11	14	2.00	慳水　英皇之友　前程無限
269	新	1400	黏★	128	柏	8	14	1.26.5	爆冷　翡翠福星　電馳
306	新	1600	好黏★	128	揚	11	10	1.39.1	勝利福將　大快活　好好嘢
370	新	1800	好★	119	羅	11	14	1.51.6	前程無限　好好嘢　天之驕子
432	新	1800	沙★	116	李	1	9	1.59.6	△△　高翹　永勝龍

評語

去季上陣八場，前七仗屢傳搏殺，但演出水準乏善可陳，至最後一戰沙地賽事，却有脫胎換骨的跑法，看來是沙地特別合適之流，路程適宜性，則由千四至千八公尺。處此班並不爲高，新季內仍以沙地上陣時始可信賴。

場地性能：沙地特佳。　　註：有★者爲沙田出賽。

明月蓮花劍

東方玉

三：密謀除去一老一少

耿小雲被困在一片杖影之中，連站都快站不穩了，她一張春花般的臉上，却絲毫沒有懼色，依然嬌聲叫道：「喂，老壽星，甚麼叫怪不得你呀？聽你口氣，好像要向我痛下殺手了，對不？我告訴你啊，我也有一招殺手沒有使出來呢，你說，我要不要使出來？」

她說有一招殺手，那倒絲毫不假，那是狄明揚在離開明月宮的車上交給她一個小紙捲，上面畫的「第十九式千葉蓮花」三個招式。

她本來祇是當時仔細看過一眼，就收起來了，並未十分在意，後來在沈公明莊上，她被璇璣手文成章圈入在一片扇影之中，形勢危急，忽然想起那招「千葉蓮花」來，那時她僅記得第一個式子，根本連學都沒有學過，胡亂使出，就把文成章傷在劍下。

經過那一次的奇迹出現，她就在一路上，取出小紙捲來，要狄大哥和她一起練習，兩人經過多少天的揣摹研練，終於把這招「千葉蓮花」三個招式練純熟了。

據狄明揚的猜測，這招劍法，定然非同小可，不然，緞袍老婆婆（蕭姥姥的大師姐）身為明月宮副總護法，豈會為了這捲小紙，不惜身入地穴，冒險取出，結果却中毒身死，因此囑咐耿小雲，非到萬不得已，不可輕易使出來，為的是怕被公孫先生發現了。

耿小雲練成了這招劍法，才有恃無恐，說出她也有一招殺手的話來。

老壽星眼看耿小雲被困在自己竹杖之下，全無懼色，覺得這小丫頭胆子大得出奇，妳劍法、身法，都已施展不開了，還會有殺着麼？如果有殺着，妳還不早使出來了？試想老夫在江湖上，把頭髮都跑白了，又不是三歲孩兒，還會被小丫頭唬得倒？

一念及此，不覺呵呵一笑道：「很好，小丫頭，妳說得一點沒錯，老夫被妳拂經截脈手拂住了經穴，自然也要拿出點顏色來給妳瞧瞧，妳如果有絕活，也不妨使出來給老夫瞧瞧！」

他口中說着話，一支壽星竹杖可依然舞得風雨不透，絲毫不曾鬆懈。

狄明揚聽了耿小雲的話，心知她要使「千葉蓮花」了，但就心耿小雲內力比老壽星差得太遠，不知她使出這招劍法來，能不能把老壽星擊敗？

祇聽耿小雲在重重杖影中咭咭的笑道：「老壽星，你不是說要給我看看顏色嗎？那就這樣好啦，你使出來，我也使出來，咱們不妨比比看，到底誰給誰顏色看？也看看到底誰的顏色好看？」

「嘿嘿！」老壽星陰笑一聲，哼道：「好吧，老夫讓妳先使好了。」

「不！」耿小雲道：「我們講好了一起使的，自然要同時出手才對，好了，你聽着，我叫一、二、三，我們一起出手。」（二〇五）

谷關之遊

……勝，可以一滌塵囂，最近有朋友不斷向我說，谷關附近的龍谷新闢風景區，值得一遊。閑來無事，特為選定一個風和日晴的非例假日，作龍谷漫遊，可免擁擠之苦。

從豐原出發乘客運車，溯大甲溪河谷而上，四十五公里，約經一小時半便到了谷關。龍谷本名瑣谷，越過橫跨大甲溪的彩虹吊橋，便進入遊覽區。在吊橋上漫步，遊目騁懷，所見山嵐溪壑風級之美，實比站在谷關溫泉旅舘陽台上所見嫵媚娟秀太多。

瑣溪是大小雪山餘脈西來船型、鞍高、稍來諸山夾縫中傾瀉南注的大甲溪支流。因上游集水區域廣袤，原始森林密茂，山巒疊立，流水奔騰澎湃，氣勢雄渾，兩岸奇岩怪石，老樹虬根，趣味橫生，經營此一育樂事業之瑣谷公司自詡為「享受奔向大自然的快感」，實非宣傳辭令。

從彩虹吊橋到大湫瀧，全程約一點六公里，觀光瀏覽，緩緩行來，四十分鐘可到。一路之上還有許多景物可以留連觀賞。此一峽谷，本是無路可通的峭壁懸崖，全憑經營者鬼斧神工開闢出來建成蜿蜒曲折，引人入勝。

凡有奇岩怪樹，或鳥籠獸檻乃至亭台樓閣，憩息品茶之處，均有路標指引，給人一種親切之感，不似無數商人胡貼廣告，而且強迫遊人，觸目驚心的痛苦。所養奠的珍禽奇獸雖比不上六福動物園的宏偉，但比臺北市城郊幾處公私動物園似乎因環境的秀美而增靈氣。聽說瑣谷公司第二階段設計畫在大瀑布頂上，以纜車索道鈎連，似仿烏來雲仙樂園意象，設「雲霄遊樂區」。我們將樂觀其成。從初步的走馬看花中，發現經營者並非全為發財打算，有一種為「育樂而育樂」的逸趣。這確是一個老少咸宜，貧富都來的休閒之所。有那一位孝子賢孫，把你的老祖母放在輪椅上推進去瀏覽一番，遙向懸崖半空裏紮竹中玉佛觀音頂禮，或讓百尺懸空的大龍湫飛珠濺玉洗滌心靈，可以延年益壽，心曠神怡。筆者尚有兩點建議：

第一：瑣溪孔雀園以上一段能做小型兒童游泳池，或築壩提高水位，做一處可泛蚱蜢舟的遊船場，更可給青少年舒暢身心。

第二：在山谷坡度平坦之處，仿溪頭辦法，建造一些小型的假期木屋，鋪陳簡單，租給小家庭過渡天野外生活，使工業社會終年在烏烟瘴氣中，呼盧淨擴，或在商戰場中，勾心鬥角的人，有一舒暢襟懷，鬆弛神經的機會。該公司旨在保護天然，使遊人接近大自然，其意境高尚，決非市儈銅臭之徒。

談火山爆發

最近爆發的美國聖海倫斯山不是洛磯山脈的火山。洛磯山脈一座火山也沒有。美國本土所有的活火山都在一條由美加邊境南伸到加州北部的咯斯特山脈上。

聖海倫斯山原來高度祇有二千九百卅公尺，不是四千多公尺。爆發損失了九百公尺，現在祇剩下二千五百公尺了。溫哥華北郊的山最高的祇有兩千多公尺。由於地球表面曲度的關係，就算是大好的晴天，在溫哥華也是看不到聖海倫斯山的。

根據專家的計算，該山爆炸的威力相當於一千到五千萬公噸的黃色炸藥。

……彈的威力。投在日本廣島的原子彈祇有二萬公噸黃色炸藥的威力。所以它的威力至少在一般原子彈的百倍以上。

爆發後的菌狀雲昇到大約十九公里的高度。已經進入同溫層。火山灰隨同溫層的氣流首先飄向東南，到達路易桑那州北部後，轉向東北，通過美國東北部及加拿大東部而進入大西洋。加拿大西部大草原一點也受不到火山灰的影響。火山灰環繞地球一周再通過北美洲時，加拿大西部大草原可能會受到一點點影響。

阿貢火山的位置不是在爪哇，而是在巴里島。它在一九六三年活動過，一千五百八十四人罹難。一八八三年克拉克陶火山的活動是近百年來最嚴重的一……他海峽。據估計有三萬六千人死亡。火山灰雖然佈滿全球，對氣候的影響並不是很大。印尼的擔波拉火山是我們所知爆出火山灰最多的火山，它在一八一六年的活動，爆出克拉克陶火山五倍以上的火山灰。這麼多量的火山灰確實使全球的溫度降了若干度。

起潮力主要是由於月球的引力。當太陽、月亮與地球同在一條直線上時，相當於新月或滿月，起潮力最大。

喀斯喀特山脈的火山與臺灣北部的大屯山、七星山、竹子山和觀音山都是環太平洋火山帶的火山。全部是以安山巖為主。這類火山通常具有強烈的爆發性。活動早期爆出大量的火山灰。當安山巖漿流出時，火山活動便已近尾聲。

風塵客

黃思騁

三十四：重新開業

「我想你所安排的事不會錯。」

「我不能出錯，這與你的安全是關係重大的。」

宋士銓鬆口氣，說道：「看來我將成為眞正的香港市民了！」

「你會的，爸爸，這些日子我一直都在想這些問題。」

「你母親那裡你有聯絡沒有？」

「我和她通過一次電話，她堅持要你搬到新界去住，說你已經有了這麼多錢，應該好好享福了。」

「我能在那種地方享福嗎？」

「這是她的想法。」

「她去找過房子沒有？」

「早就替你找到了。」

「她不是說過要一筆錢的嗎？」

「不錯，我已答應了。」

「要多少錢？」

「十五萬塊錢，聽說是二十多年前造的房子。」

「那種房子居然會使我享福！」

「我並不主張你去住，不但出入不方便，而且與外界隔絕，我眞不知道媽為甚麼要為你找這樣的地方。」

「房子在甚麼地段？」

「錦田。」

「那地方不是很遠？」

「不錯，坐巴士要一個多小時。」

宋士銓搖一搖頭，說道：「我眞不相信那種地方是安全的。」

「如果沒有人知道你住在那地方，或者倒是十分安全，可是假如被人探聽到，反而變成籠裡雞了。」

「你告訴你母親，我不會去住，那層房子就算是你名下的物業好了。」

「我也不會到那種地方去置業。」

「祇要是房子，不會蝕本的。」

「爸爸，夜總會今天開幕，我料想一定很熱鬧，如果你高興的話，可以顧客的身份進去參觀一下。」

「我要去的。」

「不過最好不要讓人注意你。」

「沒有人會注意的。」

宋恬娜見父親稍有疲態，料想他在旅途上一定很辛苦，便問道：「美國的事已經了清，不用再去了吧？」

「不會再去了。」

「出售產業應該有點損失吧？」（一四八）

新潮撈女

杜朗

需要男人

發少本來早就想到了，但是，他不知道老闆是否喜歡這樣做，所以，他也不作聲，既然老闆問到他，他祇有說了：

「方法是有的，問不過，老闆你要多花點錢！」

「花錢沒問題，問題是要有效，你先說說看！」

「依我看，先叫那些小姐和另一家夜總會合併，並且向她們保証有起碼的生意，如果沒有的話，由公司津貼給她們，這麼一來，相信她們會留下來，但是，在公司來說，却比較冒險！」

老闆考慮了良久說：「這的確是個很不錯的方法，我相信，在這種優厚的條件之下，那些小姐一定不會有意見！」

「不過，這也祇是暫時的方法而已，如果時間太長久，那些小姐也不會做得太久，和別人合併，說到底，也是人家的地頭，做小姐最忌這種環境，總覺得阻手阻脚，不能夠大展拳脚。所以，就算她們答應了，也要盡快找個新竇口給她們，否則，始洛不是辦法！」

發少的說話說得相當有理，但是老闆卻胸有成竹的說：「放心好了，我有把握在一個月之內找到新地盤，否則，我也不會包下那班小姐的底薪了，讓她們安了心再說，否則，各散西東，到了別處去上班，要找她們回來，可就麻煩了。」

發少依照老闆的話，馬上通知了那些小姐，並且，連帶通知她們第二天到老闆家裡去出糧。

那些小姐知道老闆的計劃之後，都樂意暫時留下來，準備在三幾天來過場合併。

在這兩三天內，美娜却感到非常空虛，平時，晚上在夜總會上班，最早也要凌晨三四點才回家睡覺，一睡就睡到第二天下午一兩點，這時候，到大龍酒家去吃午飯，和一些姊妹閒聊一番，時間很快便過去了，有時候，和客人上別墅過夜，更加要到第二天兩三點才起床，在這種情形下，時間過得很快，但是，晚上不必上班，却有一大段時間空下來，除了和寶姨她們打牌雀外，也沒有甚麼好做。

這一晚，寶姨因為有事，雀局在十一點多便散了。

美娜本來打算早點回家休息，可是，回到家裡，却不知如何，硬是睡不着（一〇〇）

宣和故事

南宮搏

暱話

燕青走了，小梅伸舒着四肢，作了一套柔軟體操，在同時，她又命人煮水沐浴——平時，她並不重視打扮的，但是，今天的她却要使自己光彩，雖然她自知姿色比不上歌藝班的好些姑娘，但她又自以為本身另有風韻。

正當她入浴時，午飯時在一起的朱芝來了，朱芝先在外面小駐，便自行入房——那是一間零亂的房，她看着床而叫出來。

王小梅已得知是朱芝，而且沐浴已罷，她裹了一幅杜布，毫不隨乎地走出來，笑着說：「有甚麼值得大驚小怪，你沒有過嗎？對了，你這時候怎會有空到此地來？」

「人呢？我還不是為你的人！」朱芝也笑說。

「他在此事畢，去了樞密院！」王小梅佻巧地說：「你來遲了一步，不然，我可出讓！」

「小梅阿姊，你怎可和我如此說？我一番好意，要你去約你們那邊的人，要談得來又相熟的，你這輛驢子車，還靠不住，所以，我必需趕來，可要燕官人自己設法，再者，運伕也沒有！」

「謝謝，我說說笑，你又何必急？你們不也長日在講浪子燕青嗎？」王小梅拉了她坐下：「讓我穿好衣服？」

「髒！」朱芝吃吃地笑着，再看那張床，但是，她又收斂，急說：「我們那邊有大事了，我出門時，在隔鄰聽到地保陪捕頭挨家通知，今日起就禁止演戲！呵，今天是年終大場，這可亂了，我得趕回去——小梅姊，我做人還要怎樣？逢着這樣大事，我依然先趕來，現在，我又要走了，你的髒房間也收拾一下！看了嘔心！」

王小梅跳起來，打了她一下，再按住她的雙肩——圍身的布因此而摔了下來，朱芝一面笑，一面又讚她好腰身。

「哦，我們別混，我有正事！」小梅忽然想起，鬆了手，但並未去取那布幅掩身，自然地裸着說：「我今夜約歌藝班一些姊妹，為燕青接風，原來打算明午約你和水妹，還有步烟等人午餐，他要再赴北方，以後相見祇怕難了，所以，大家敘敘，我已派人找你——」

「那人在街口見了我，已說了明天中午——我曉得了。」

「你們今夜既不許開演，何不今夜在一起

八公散記

八：何止走私咁簡單

蛋哥對於走私集團的來龍去脈，似若瞭如指掌，繼續揭秘言道：「呢個『寧波幫』大阿哥虞老大，原在上海開設錢莊，對於金融經濟嘅知識，確有老到經驗，大陸變色後，佢列入留用人員呢一檔，派去寧波定海島做銀行出納員，定海係佢故鄉，當然等於蛟龍歸海，成個生西，但一直在定海炒黑市金銀首飾及外幣，曾經出過事惹官非，送去勞改幾年，放監後，就在定海故鄉賦閒養老，近年大陸金銀黑市死灰復燃，佢又東山復出，專門暗做黑市金銀外幣買賣咯。」

我挿咀說道：「寧波本係富庶地方，民間私藏金銀珠寶梗係多極，大陸官方收購價又低極，做黑市買賣，當然行得通。」

蛋哥接着言道：「之唔係，留落民間最多嘅，譬如銀元一物，官方收購價不論鷹洋，抑或大頭與細頭，每塊一律可兌人民幣五六元，七錢重嘅銀嘢，在呢度閒閒地值番七十幾元，黃金收購價更加離譜，一両祇可兌換人民幣百幾皮，除非係白痴顛佬，否則邊個會將黃金賣俾公家？」

我也不禁莞爾一笑地道：「大陸政策認眞冇譜，金銀收購價根本同國際市價距離十萬八千里，但係又禁止人家私相授受交易，眞是祇准州官放火咁嘅。」

蛋哥續言：「所以呢個虞老大乘機撈粗嘢，聯絡啲香港漁民帶去手表錄音機電視機影相機種種貨物，佢做橋樑媒介，交換黃金銀元出口，從中搵到家肥屋潤，走私漁民亦賺到笑騎騎咯。」

我順口說道：「呢個『寧波幫』算係金銀幫，重有第三幫又係乜東東人馬？」

蛋哥笑容可掬地道：「呢一幫，係本地薑咯，就係我搭到路數個一幫，大本營在廣東汕尾，首腦人係邊個，恕不明言咯，總之佢在汕尾是個呼風喚雨嘅大亨……」

我不由暗悟蛋哥所指之人，必大他的親家老爺，即係阿眷的外父是人，曾走私兩件古玩到港，就獲百萬巨欵的物主也。（一一）

樊籠彩鳳

美心

小說

在抽屜內，搜出一封信，沒有封口，拆開一看時，有一張遺囑副本，和一頁短柬，是給自己的，信裡說：

「炳文，你對我眞好，以前我的行動，實在對你不起，我已沒有前途的了，來日無多，再留在這個社會裡，已是多餘，我死後，我的一切，都由你支配，一切由你做主，我知你不會要我的錢，必要洗滌我的心靈，表達我對你的心意，人類有了錯過，沒法可以補救的，我便是其中的一類，一片白紙，落下了染缸裡，就是用甚麼東西洗滌，也不能回復本來，祇可惜現在才覺悟過來，當時却給慾望埋沒了理智，醉生夢死，一無所知。

我若是有甚麼不測，你必要再娶，過正常的生活，切不可為了我，就誤了時日，我對不起你，永遠是對不起了。

請你原諒。」

再看那遺囑副本，是一個姓胡的律師簽署的，資產一共二百七十餘萬，全是現款，再看簽立的日期，是在未被毀容之前，可見她早有死志，一個經過大風大波的人，清醒過來之後，便覺萬念皆灰，對生存興趣，完全消失，再沒甚麼留戀，存在並無價值，也無意義。

招炳文有點淒然，唐月霞本是自己的太太，在自己家裡時，環境雖不算好，還是一個潔的女人，落在華倫手裡，華倫把她抬捧，成了脫星，名聞中外，銀紙滾滾而來，享盡了繁華富貴，但心靈是空虛的。大紅大紫之後，良知未泯，黃粱夢熟，便覺神明內疚，痛苦非常，再沉淪下去，結果是不好的，不肯沉淪下去，結果也是不好的，在這樣的情形下，她便感覺自己活着，已無意義。

招炳文呆了一陣，把信放回抽屜內，跑回自己的房裡，躺在床上，百感交集，總是替唐月霞擔心。唐月霞是錯了，犯了錯誤，無可諱言，正所謂一失足成千古恨，再回頭是百年身。華倫、杜麗華、小金蓮，當然是社會蟊賊，但唐月霞本身也是錯誤的，不是愛慕虛榮，那有今天的事？

他一晚沒睡，天明後起來，吃過一些東西，便往醫院看唐月霞。（四〇）

玉屏風

諸葛青雲著　杜文图

廉不和氣恨慚愧交迸，所穿火紅長衫在簌簌發抖，但却不曾開口答話。

他不答話之故，是生恐又上玉嬌娃的惡當，被誘得開口答話，所中毒力，不易凝制逼集，設法祛除，並將散佈周身。

不能不承認業已在我手下，落了下風，從此，『霹靂火』的名頭，難免要比『天魔玉女』四字，略為遜色的了！」

邊自發話，邊自把手中那角火紅衣襟，揑得化成飛灰，迎風四散！

廉不和眞氣得想吐血，慚愧得要昏倒，滿心要想拚命，却因畢竟也是當世武林中一流人物，無法厚起臉皮，再度出手！

但那來自大荒，身為『雙聖谷』總管的『西漠神駝』赫連甫，却冷笑一聲說道：

「玉姑娘，常言道：『光棍祇打九九，不打加一』，得了便宜，切莫賣乖，你雖仗着心思狡猾，稍佔便宜，但若氣激得廉不和兄，甘毀諾言，以霹靂火器出手，雙方勝負，可能會逆轉的了？」

玉嬌娃道：

「赫連朋友[illegible]段更絕對狠辣！祇是年齡大些，火氣稍退，不好意思再像當年……」

玉嬌娃不等他往下再說，便嘴角一披，接口叱道：

「赫連甫，你不必再裝出一副年高德劭之狀，你以為我不知道你是個甚麼東西變的？你儘管把你當年蒞害親兄，强佔兄嫂，並在塞暄話落下，暗發絕毒無比的『羅喉毀魂針』，殺死你三名師兄，一名師弟，以獨霸師門遺寶的卑鄙齷齪手段，一齊對我玉嬌娃施展便了！」

『西漠神駝』赫連甫雖見自己當年一些見不得人的醜事，被玉嬌娃當面抖露出來，却仍毫不動怒，反而『哈哈』大笑道：

「玉嬌娃，你休想故技重施，老夫在藝業方面，雖與廉不和兄伯仲，但江湖經驗火候，却比他稍為老到一點，我不會妄動無明，上你

西瓜營養甚高

但根據醫學的分析，西瓜除了能夠消暑解熱之外，並有很高的營養價值。

根據分析結果，西瓜含有高成份有充足的蛋白質、醣、鈣、磷、鐵、維他命乙，葡萄糖等及……

……祇好光顧……，其實如要買台灣西瓜，不一定要在街市買，就算到大陸「國貨」公司也一樣可買到台灣西瓜，可見台灣西瓜着實受到本港市民之愛戴。

電車不加

……又申請加價，巴士已作大幅加價，獨是香港的電車仍未加價，保持着三角錢，把香港市民從堅尼地城載至北角，或……

三班同演璇宮艷史

紐約・凱……　今天五場　華納公司空前鉅獻　火山爆發　後午場：夜晚　發園

總統・華盛頓　大暗殺！大陰謀！大陣容！大製作！　伊芙蒙丹　本年代表作　第二週　黑太陽　華盛頓今午夜場：逃獄金剛龍虎門

麗華・珍寶　3-921958　3-206506　狂滿第二週　許冠傑　許冠英　吳宇森　錢作怪　笑到碌地　包你大笑　猛！第一期暑片　麗華早場：搏命單刀奪命槍

皇后・皇都・嘉禾　今天獻映　嘉禾暑假第一部狂笑喜劇　許冠傑　許冠英　吳宇森　作曲作詞・主演主唱・編劇導演　錢作怪　後晚午夜場：金枝玉葉

文華・明珠　文華三場獻映　亂世佳人　時間十點半　兩點半　七點半　明珠五場獻映　火山爆發

娛樂・寶聲・明月・黃金　第二週映今天五場　帶你進入另一疑惑境界　邪

翡翠・荷李活・亞洲・蘭宮　第二週映今天五場　翡翠荷李活加映午夜場　邪

港九影院聯合廣告

京都・碧麗　5-722883　每日三場　注意時間　十二點　四點　八點　亂世佳人

龍華・恒星・油麻地・福星　今天五場　香港年度喜劇代表作　黃元申　家・則・佩　錫晒你　後晚午夜場：發園

新樂・富都・寶石　k618167　k429997　k657116　今天五場　夢佳夢奇趣錄　第三集　發園

新都・快樂　H773496　K666148　今天五場　夢佳夢奇趣錄　第三集　英雄無淚

大華　狂滿今請早　火山爆發

豪華・新大華・華聲　5 762372　3 841199　3-617169　續映一天　強人　今續映　有性有愛　核子母艦遇險記

美華　寶華　3-211655　今天獻映　動物奧運會　重建完成　籌備開幕

利舞台・倫敦　第廿一天　一棍走天涯

普慶・東方　今天五場盛大獻映

海運・百樂　K678091　H702412　第三週今天映五場　黑洞

金明・華都　今日獻映　動物奧運會　即日獻映　錢作怪

樂聲・國泰　今天盛大獻映　黃元申　錫晒你　香港本年度喜劇代表作！　後晚午夜場　發園　請早定座

金門・民樂　今天盛大獻映　錫晒你　香港本年度喜劇代表作！　後晚午夜場　發園　請早定座

麗聲・國都　今天盛大獻映　錫晒你　香港本年度喜劇代表作！　後晚午夜場　發園　請早定座

大光明　今天獻映　架步搜秘

冶艷豐滿尤物 珍曼絲菲重生
朗妮安德遜智商甚高

很少女人能扮演六十年代的大肉彈珍曼斯菲，找一個樣貌像她的女人，難如登天，但是最近發現一個芳名朗妮安德遜的女人，幾乎是頗為完美的女人，飾演珍曼絲菲，極為適合，她的胸脯及臀部也是那麼大。

朗妮安德遜有一個特點是與珍曼絲菲同樣有很高的智力商數，因此她是比其他的好萊塢女星更為聰明的。兩人的相同特點不少；兩人均不是天生金髮的，為了他們的職業生涯，才將一把天然的黑髮，染成金髮。

朗妮又說：「我們均是太早結婚，同樣是有不快樂的結局。」她將在「珍曼絲菲故事」內扮演主角。她說：「我們是未成年母親，祇有短時間的婚姻生活，已各走各路了，我們更是僅維持了三個月，珍曼絲菲也不見得維持了太長久。

珍曼絲菲在十三年之前，撞車死亡，頭部也折斷了，這樣慘死，實在令人惋惜，她生前拍了十五部片，朗妮對於飾演她，並無禁忌，她說兩人的共同特點這麼多，應該是好兆，不是兇兆。

朗妮有十年的演戲經驗，對銀幕生涯殊不陌生，她拍過電視及曾上舞台，但是珍曼絲菲故事，對她的前途，大有影響。朗尼在辛辛納提城拍過電視片，但未在英國及香港放映過，也是描述一個呆板的金髮女人，在一家電視台工作的。

但是朗妮安德遜說：「無論是聰明的或愚笨的金髮美人，也是有需求的。」她的私生活是與第二任丈夫男星羅斯碧尼爾，在好萊塢外的聖法南杜谷居住，兩人感情不錯。朗妮說：「我的第一次婚姻很快就失敗了，甚至在女兒狄德拉出世之前已告吹，我很反對結婚。」

但那是六年前的事了，後來又邂逅了男演員羅斯，大家是在演舞台劇「再說一次，阿森」，兩人可以說是一見鍾情。然而羅斯在電視界是很有名氣的，他果然幫助她在電視上成名，而且上大銀幕了，她是一個聰明的金髮美人，沒有被罵珍曼絲菲一樣稱她為愚笨的美人。（英）

巨猴為患印度 政府亦感頭痛

印度北部避暑勝地北邁邦省會西姆拉，猴子橫行使人不能工作，有癱瘓當地政府機關的危險。

一名非常煩惱的公務員說：「我無法上班，因為一隻巨型的猴子時常阻住我的去路，又以凶惡的聲勢嚇走我。」

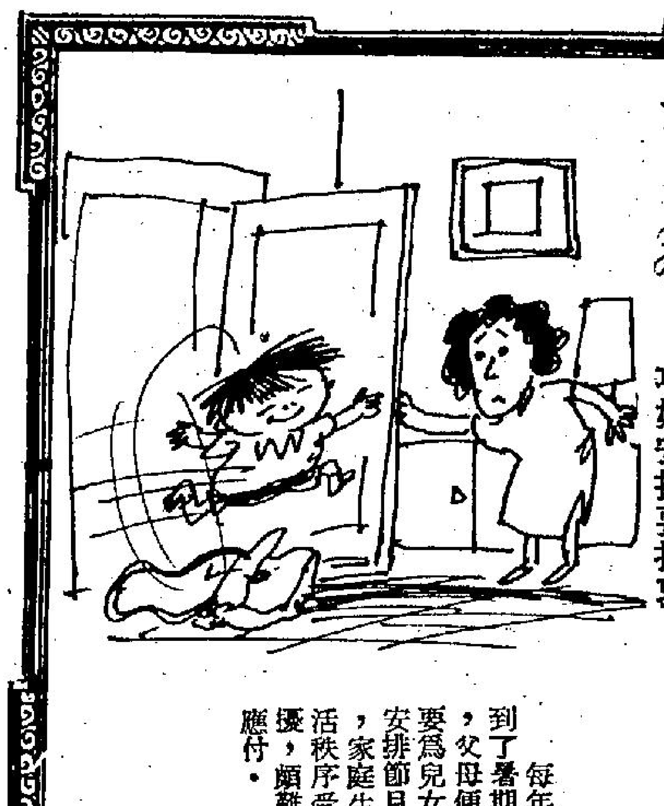
一名在西姆拉遊覽的醫生的孩子，被猴子嚴重抓傷。

一份報章說：「猴子將電視機天綫、花瓶及衣服拿走，是很常見的事。」

西姆拉的猴子受到當地印度教人士的全力保護，因為他們認為猴子是印度教神的重生。

在西姆拉附近一座山上有一所著名猴廟。在這裡，數以千計的猴子可以自由的向朝拜者侵襲，和搶去他們的行李。

七彩詩筒



「暑期」之苦

詩：高景　圖：華生

放假家中亂哂籠，
十分吵耳拆蓬蓬。
縱容約束都唔妥，
巧妙安排要折衷。

每年到了暑期，父母便要為兒女安排節目，家庭生活秩序受擾，頗難應付。

閒話香江

西瓜營養甚高 台灣來貨最佳

[illegible]但根據醫學的分析，西瓜除了能夠消暑解熱之外，並有很高的營養價值。

根據分析結果，西瓜含有高成份有充足的蛋白質、醣、鈣、磷、鐵、維他命乙，葡萄糖素及抗壞血酸等，故亦有醫療價值。

而在中藥而言，其價值也能治病，性能治喉痺，寬中下氣，治血痢，降血壓，利小便，同時對於肺炎病亦有特別的效果。

香港的西瓜主要來源，是由大陸及台灣兩地供應。台灣的西瓜一般的品種，均屬上臻，每年[illegible]味道，早已是給人一個很好的印象。

至於，大陸的西瓜，由於產地區較大，各地產量好壞不一，同時，普通的品種比佳品者多，加上大陸為爭取外滙，但求推銷[illegible]較下，在香港市民心目中便形成一個很大的差距。

在本港市民心目中，認為台灣西瓜最靚，無核肉脆，汁多香甜，而大陸西瓜，則認為是核多肉淡，所以在選擇西瓜時，都[illegible]祇好光顧，其實如要買台灣西瓜，不一定要在街市買，就算到大陸「國貨」公司也一樣可買到台灣西瓜，可見台灣西瓜着實受到本港市民之愛戴。

本來，大陸的西瓜，並非沒有較佳的品種，祇是推銷不得法，但求賺錢，不理會品質是否全部達到水準，而香港人卻是識飲識食之輩，當然情願付出較大的代價，去買向有信心而符合水準的台灣西瓜，而捨棄那些雖然價錢較廉，但水準不劃一的大陸西瓜！

東西風

小心觀察事物 不被錯覺矇騙
眼見現象亦有謬誤

生活中常常有許多平凡的現象並不被人注意，有心人卻能從中發現「珍寶」，而粗心大意的人只能忽略過去，有時還會產生錯覺，把事情的真象攪錯。不但一般人會這樣，即使是有學問的人，如果觀察事物時不精心細心，也是會產生錯覺而看不清事物的本質的。

本世紀的中葉，曾經有過一次錯覺和科學觀察的實驗。當時有四十個心理學家在西德的格廷根開會。會議主席當場做了一次突然試驗：讓一個白人和一個黑人衝進會場當衆搏鬥起來。這緊張的一幕只延續了二十秒鐘。過後，主席向會者提議寫下目睹記。本來，心理學家的觀察力向來是比較精確的，但是在他們交上的報告中，錯誤率之高十分驚人，只有一個報告的錯誤率少於百分之二十。

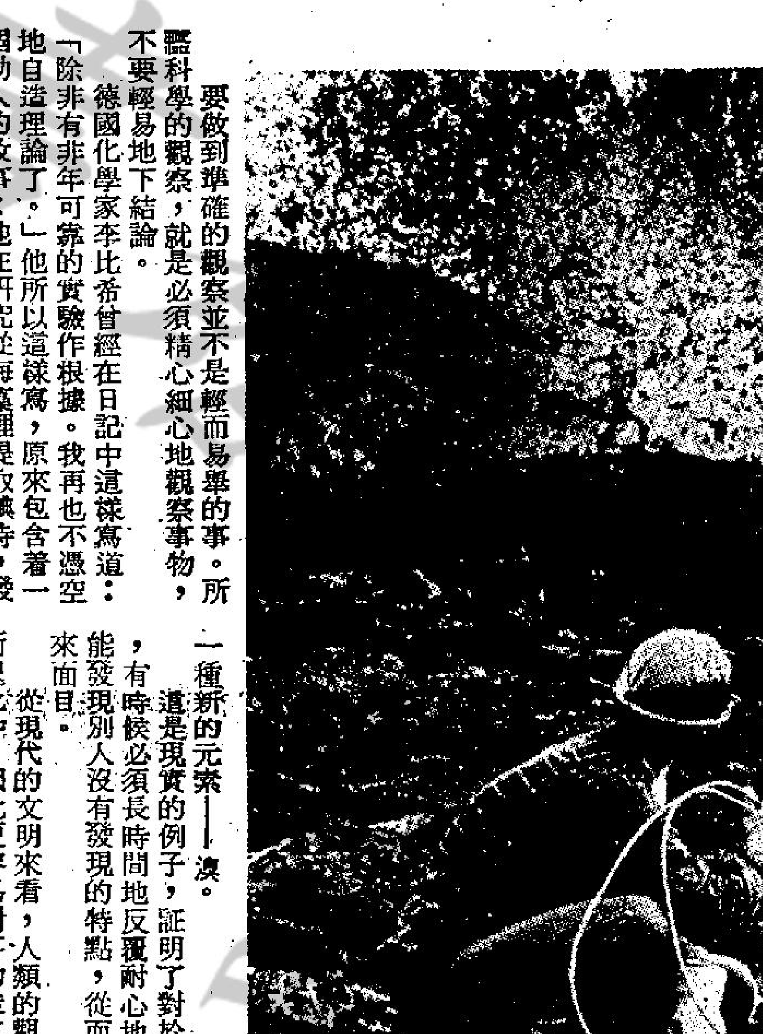
由此可見，錯誤可能造成虛假現象，這是頭腦本身滋生的謬誤。因為人類的頭腦，常常習慣於無意識地根據過去的經歷和知識去填補空白。至於人類的感覺器官，也是很容易受事物的表面現象欺騙的。這就是魔術家容易掩人耳目的原因。

要做到準確的觀察並不是輕而易舉的事。所謂科學的觀察，就是必須精心細心地觀察事物，不要輕易地下結論。

德國化學家李比希曾經在日記中這樣寫道：「除非有非常可靠的實驗作根據。我再也不憑空地自造理論了。」他所以這樣寫，原來包含着一個動人的故事：他在研究從海藻裡提取碘時，發現在母液底部沉積着一層褐色的液體，臭味異常刺鼻的。他一時大意，不去作較長期細緻觀察，就認定這是「氯化碘」。後來，法國化學家巴拉在做同樣的試驗時，卻對這種沉積液體反復進行了細緻觀察，終於証實這不是「氯化碘」，而是一種新的元素——溴。

這是現實的例子，証明了對於要研究的事物，有時候必須長時間地反覆耐心地去觀察它，才能發現別人沒有發現的特點，從而認識事物的本來面目。

從現代的文明來看，人類的觀察器官是在逐漸退化中，因此更容易對事物造成錯覺。人們只有一方面有意識地發展自己的觀察能力，另方面適當地利用各種科學觀察工具來補感官方面的不足，這樣，人們才不會被錯覺所迷惑，才能運用科學觀察去發現人類從未認識的一切。



火山能源也可資利用，但工作人員則要萬分小心。

地球曾有衛星光環

美國科學家奧基夫最近發表文章認為，地球在三千四百萬年前可能有一個碎石環，類似當今的土星環。這條環後來消失，是由於太陽的光壓或地球大氣的阻力等作用，使那些碎石從環中脫離出來。有的向下進入地球大氣層，同大氣摩擦燒毀；有的沒燒完的隕落地球表面；有的則遠離地球，進入宇宙空間。

根據地質史，地球在三千四百萬年前發生過一次始新世事件。在這期間地球上的溫度發生了突然的變化，北半球冬季的平均溫度下降了三十五度。這是科學家根據地球上的生物化石得出的結論。但是為什麼發生這個變化，至今沒有定論。

奧基夫提出地球曾經有環的理論，就是用來解釋始新世事件。他在文章中說，他的理論根據是，地球上生物發生變化的時期，恰好同大量的熔融玻隕石從外層空間落向地球的時期相吻合。熔融玻隕石可能來自月球上的一次火山爆發。數以幾百萬計的熔融玻隕石噴出後，在地球周圍組成一個像環繞土星的環。這條環形成後，在冬季就阻擋了射向地球北半球的太陽光，因為這時太陽位於地球赤道平面以下。這樣就使地球北半球冬季的溫度下降。據奧基夫計算，地球的環大約存在了一百萬年至幾百萬年。

地球可能有過光環的証據之一，是科學家對地球上的熔融玻隕石進行研究之後，發現其中有些同美國太空人從月球上帶回的巖石相類似。

最堪回味

東坡亦不低視龍眼

荔枝，龍眼同屬「無患子」科，乃常綠喬木，為中國原產，非從外來，壯者，高至二丈，葉為羽狀複葉，花五瓣。群芳譜說：「龍眼，閩，粵，蜀道出荔枝皆有之，樹似荔枝，葉似林擒，春末夏初，開細白花，七月實熟，實極繁……」目前只為舊曆六月初，而市上已見有龍眼擺賣，這是早熟之一種，所謂「宵皮」者，但近代以栽植功夫有所變更與進步，所以實際在舊曆六月內，已有龍眼之成熟者，甚至佳果「十棠」都在六月尾可以下樹應市。

荔枝未熟之前色宵，熟矣色轉紅，所謂荔子紅時，即荔子熟了。龍眼則熟與未熟，其色一樣的深黃，未熟味淡，熟時始甜。荔枝過進，龍眼才來，故古來叫龍眼為「荔枝奴」，常常跟隨主人者之謂乎？

龍眼多食有益，昨天在本集已說過，不過，昔人有詩特別詠龍眼之有益於人的身體者。其詩云：「採摘日盈筐，香生比目房，多食能益智，本草有仙方。」

大醫家李時珍對荔枝，龍眼的性能，研究有素，他說：「食味荔枝為美，滋益則龍眼為良。」蘇東坡之南下我粵，先到惠州，轉瓊州，後又到廉州，廉州為廣東之有名地區，陶侃也曾派到這個地方任刺史。東坡到廉州時，自然因該地盛產龍眼（廉州為廣東盛龍眼乾肉，即圓眼肉的地方，過去出口最盛）的關係，也經常嘗之，故此，他也詠龍眼的詩，其中云：「蠻荒非汝辱，幸免妃子污」。他又說：「閩粵兩地的人，前者高荔枝而下龍眼，吾為平之」，東坡亦不敢低視龍眼，不過，東坡對于龍眼實際未有如荔枝之讚賞。

其實，廣東人對荔枝與龍眼的評價，與愛好，多數以荔枝較高，亦較受人們的愛好。不過，二者俱為果中之佳品，人們有同嗜焉。（新開嶺）

洗澡不要太過清潔

學生哥滿頸老泥和耳孔裡積滿耳屎，都不要叫他們弄乾淨……洗淨它們是不好的。世界著名的科學家認為由得這些老泥存在好了。

斯德哥爾摩安德遜醫學中心的安迪．希爾格林博士解釋說：「清洗會使皮膚更易受到細菌的污染。」

人們使用肥皂差不多已有二千年的歷史，但現在醫生們才發覺肥皂是對皮膚有不良影響的。

柏德力西亞．韋特博士是都柏林的皮膚專家，他說：「我們的皮膚是分為兩層的，天生下來使它們能有效地成為阻擋任何有害的由污垢以至細菌損害我們的身體。

這種神奇的保護作用的主要部份，就是一種油膩的物質，而肥皂偏偏要把它清除掉。而這種黏在皮膚上的油膩物質，都是抵抗細菌入侵的主要屏障。」

「肥皂不僅將這油污清除，而且在清除污垢時，連這層保護皮膚的油膩的薄膜也一起洗掉。」

皮膚的表層，也有一些酸性的保護物質，這就是我們為甚麼有時會嗅到一種酸味的體臭的原因。肥皂也把這種酸質中和而洗掉。

最近，加拿大麥基爾大學醫學院的克萊德．夏沙爾博士所作的研究，已顯示出於清洗皮膚的九十分鐘之後，這種酸質才會再度在皮膚上回復正常狀態。

所以，在這種酸性物質回復正常狀態前，細菌落在皮膚上，便會侵入皮膚的裡層去了。

夏沙爾博士說：「肥皂固然會將皮膚上的細菌清除，但它亦使皮膚更容易沾染到新的細菌。」

科學家現正試驗一種不含肥皂的清潔劑，目的在使皮膚表層清潔漂亮而又不致破壞外皮的防衛組織。

超音的設計，有可能會被用來將衣服上的污垢洗掉，但專家說：還有許多技術上的問題須要解決。（古錫佐）

踏入暮年的婦人，已懂得做運動保持健康了。

電車不加價 客特別多

[illegible]又申請加價，巴士已作大幅加價，獨是香港的電車仍未加價，保持着三角錢，把香港市民從堅尼地城載至北角，或是由上環載至筲箕灣，這個屬於九倉的公共交通機構，令人敬佩，百物騰貴中，獨它不加價，是甚麼原因呢？說出來也是可悲得很，它是等候判決命運。

電車不加價，使它成為香港最擠迫的公共交通工具，難怪香港的旅遊機構特別介紹它，叫遊客不可錯過乘坐香港的電車，因為入三個毫子（買豆豉無交易），就可以看看香港一半歷史，及半個香港的面貌。電車在石油數度加價後，它不加價，是因為等候決定究竟是否保留，或是將來決定了建地下鐵，或是經便鐵路，才把它取消，在等候宣判之前，一直不加價，才使香港在增加交通費的負担中，能搭上一種慳皮的車。

電車搭載了許多街車客，沒有它的話，真是不堪想像，有時在拖車上，偶然聽到那些剩餘的年老開關車門的服務員，在嘆氣不知可捞到幾時為止，不禁為之搖頭，電車沒有了，好比一個年邁的人，捱了七十多年的苦，被當作廢柴，加以淘汰，也好比一個人那麼可悲。

但這是時代的進步，許多事物不能一成不變，十年以前是不可或缺的東西，今日可能被淘汰。電車改為一人控制之後，出現了缺點，是任由太多的人擠上去，這還不要說，有時最髒及妨礙人的物件，也可以推上車了。許多天之前，在下午八時左右，在糖水道上電車，就碰上一個垃圾婆，把兩隻空籮搬上電車，你可以想像她去下車時，使搭客的憎厭，但是一人控制，怎樣管得了；雖然當時是入夜，電車不是白天那麼人擠。

大概在一九八一年，就可能決定是否電車將成為香港人的回憶，香港的電車由單層的僅有廿六架的電車隊，擴展到現在，是服務了七十六年多。電車說是老了嗎，其實又未必盡然，因為世界許多城市還有電車，而香港是早到一八八一年，已提議開辦電車了。

在別的城市電車不完全是主要交通工具，像三藩市的電車，娛樂成份超過交通負荷，但是香港的電車是交通主要動脈之一，白天每一個時刻是擠得如沙甸魚的。

電車到了快收工時，晚上十二時見到樓上是垃圾到處皆是，這一點說明了搭電車的人多，又是香港不顧公德的人太多了，一架電車內，是社會的縮影。現在，一律是收三毫，回溯一九二五時開始有雙層及上層有上蓋的電車時，樓上頭等，是保証坐得舒服些的，而今是亂糟糟，但是那又有什麼辦法，三角錢車費，坐到咁遠，不可苛求了。（文漢）

三班同演璇宮艷史
宣傳手段各出奇謀

[illegible]初在一九三○年十月由「覺先聲」於利舞台上演，主演的是薛覺先、謝醒儂、諸娥英、葉弗弱等，以隨票附贈七彩曲本作宣傳，號召觀衆。

與此同時，鐘聲慈善社西樂部亦在太平戲院上演璇宮艷史，宣傳上有八好：音樂好、編排好、畫景好、藝員好、秩序好、曲白好、橋段好、服裝好。在廣告上更這樣寫道：「敢誇第一的璇宮艷史，要推鐘聲慈善社一齣，未看別齣璇宮艷史者不可不看，看過別齣璇宮艷史者更不可不看。」又說：「本社的璇宮艷史，有銀樂隊，有機關槍炮，有探照燈；[illegible]「笑春風」之後，全女班的「笑春風」，也在利舞台上演璇宮艷史，她們的宣傳口吻更為犀利：「[illegible]宮艷史，即在笑春風排演。看笑春風的璇宮艷史，使人[illegible]。看有聲片之璇宮艷史，如嗅香花，看笑春風的璇宮艷史，如嚼青果。」

如此宣傳，使戲迷眼花撩亂，無所適從。究竟那一班最好？「覺先聲」以演技唱功取勝，戲迷可對住曲本邊看邊唱。鐘聲最大陣仗，樂隊與槍聲齊鳴，熱鬧非常。「笑春風」則鬼馬風趣，笑料百出。總之，三班各有千秋，各有引人之處，更由於劇情新奇，與原有粵劇作風大異，三班俱收旺台之效。（之英）

晚香

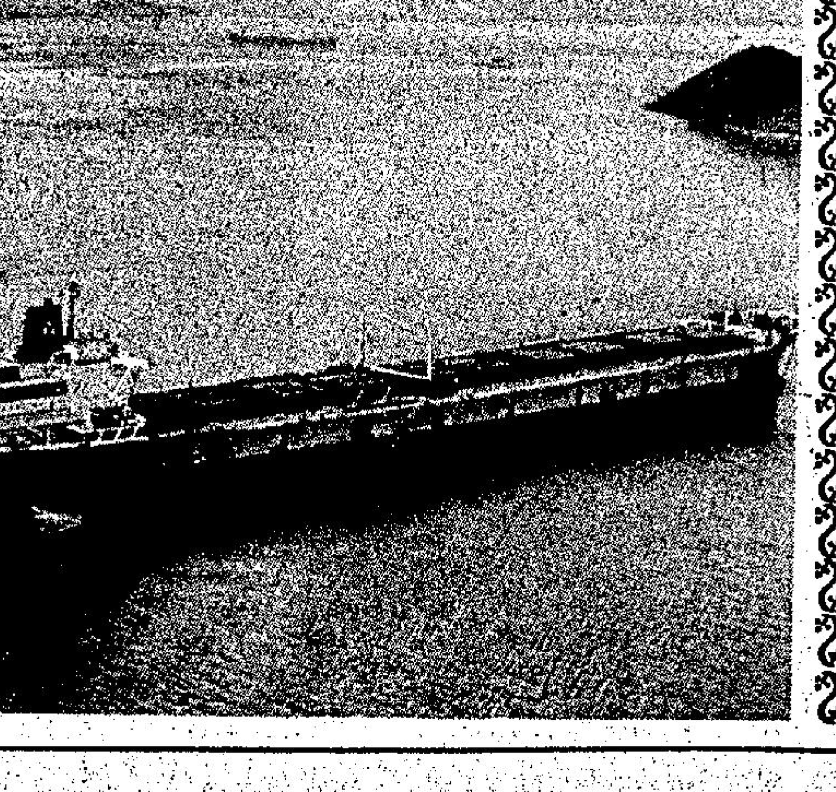
遲婚之風日盛 男性覓偶唯艱

現在男女結婚都比前推後了不少，數年前人口統計是男性成婚多是廿八歲，而女性則是廿三歲，現在超逾卅歲未婚的男性及年逾廿五歲未婚女性比比皆是。

而出現最大的空隙就是適婚的男性比適婚的女性多出不少，廿歲至廿九歲的男性有四十二萬三千人，但女性則只得三十七萬三千而已；卅至卅九歲的男性則有廿四萬，但女性只得十八萬而已；四十至四十九歲男性有廿六萬九千人，而女性只有卅三萬而已；反之六十歲以上的女性比男性多出不少；可見男士覓偶之不易。

不少年屆不惑之年實是需要組織家庭，可能鑑於工作問題及社會活動限制而不能完成人生大事，只好投靠媒人，現時就有不少婚姻介紹公司出現，但收費太過昂貴，每次登記費以數百元計，每次會面又得另外付費，成功的話又是付錢，可以講是以銀紙買個老婆歸，但成功率亦不合乎理想。

亦有轉向外地求親的，多以台灣及泰國為目的，尤其是後者，因政治不穩定及經濟發展不及香港之故，很多泰女嫁郎目的是來港而不是夫唱婦隨，而一些別有用心的騙子就利用娶泰女行騙，本港警方接過不少新郎被騙事件，已再呼籲小心上當，但「閨房之樂」及「家庭溫暖」怎能阻止有意求親的王老五呢。儘管警方聲嘶力竭，何以家計會不作反應呢？家庭計劃會名符其實，對於組織家庭的男女何不着手扶助。



戰後輪船入口 走西博寮海峽

記得在做小孩子時代，看見鷹居船與總統船，是從鯉魚門入口的，戰後到現在香港的輪船進出口已改變，是走西面的博寮海峽，這是一艘散貨船，在接近大嶼山附近，由香港的西面進口，開入維多利亞港。（乙）

湘女多情愛舊侶 星媽運計拆鴛鴦

湘女多情，「公仔箱」中人，近年流行「玩吓」的風氣，很少會愛情第一，但本文的一位玉女，卻未受這種風氣影響，對其男友，情有獨鍾，氣得其母親呱呱叫，後來終設計令女兒離開其男友。到底這位星媽用什麼方法，看下去你就知道。

這位玉女的名字，並不是紅得發紫的人物，但其專一的程度，在這個「公仔箱」圈中，確實少見，既然湘女多情，這裡暫且叫她做「湘女」吧！

「湘女」原本是一個女學生，由於南國少女早熟，「湘女」又得天獨厚，中學未畢業就已長得亭亭玉立，身裁健美。

靚女自然多人追逐於石榴裙下，所以尚在求學年齡，「湘女」已成為男同學的追求目標，有時亦由於早熟的關係「湘女」亦早已春心動。對其中一位男同學情有獨鍾。

「湘女」出生於一個中等家庭，本來可算是相當幸福，但可惜「湘女」雖然在身裁上得天獨厚，但在智慧上卻並不突出，每次派成績報告表都有幾科唔合格。

「湘女」嘅母親，看到女兒整天掛住拍拖，無心向學，於是只好設法讓女兒向另一方面發展，剛巧一次一位在「公仔箱」任職之世叔伯過訪，見到「湘女」身裁健美，適合一個新推出的成人節目，於是游說「湘女」嘅母親，讓「湘女」試試向這方面發展，果然一說即合，於是安排試鏡，結果表現中規中矩，於是便被取錄。（上）

桃唇擦上口紅 扁貝更顯潔心

明眸皓齒，是美女所不可缺少的容顏之一。擁有一列潔白的牙齒是令人羨慕的，但保持和維護卻是一個不簡單的問題，並不能以三言兩語便能夠完全表達出來，必須經過長時期的注意。

美容術中，一項利用色澤的對比上的錯覺，是可以使他人在不知不覺間感到你的牙齒特別潔白，這是美容化妝方面的重大進步。

方法很簡單，在整個口唇的周圍都塗上赤紅或深紅的濃厚口紅，而輪廓或外側方面，則塗上三分之二左右的淡色，或是較明、清的口紅色彩，內側濃，外圍淡，這在感覺上，將他人的注意力集中在深紅的唇上，對牙齒則看來較淡較白，雖是一種錯覺，但沒有露出任何技巧上的破綻。

女職員吃香

女人喜歡逛公司，最近一間大規模的百貨公司將多位女職員升級為管理人員，使這批女性成為公司裏重要的分子。

現時各大百貨公司的主要顧客，已不是男性，而是操家計大權的太太及收入甚豐的小姐，要不然便是受父母痛惜的孩子。

他們的心理，只有女性能最切身感受及最能了解。

該百貨公司便是基於這種需求而將該批女職員升遷為領導職位。

她們分別在公司的美容部，兒童服裝部門，女性服裝部門等担任管理職位。

大忙人的「坐」運動

運動對健康有益，這是人所共知的事，然而香港生活緊張，有些大忙人，大商家，並不一定能抽空運動。

一位健康專家則說坐着不動，亦可以運動的。她還寫了一本書，稱為「在櫈上的運動」。

她研究出這種運動法，主要因為她有一次坐了八個鐘頭飛機而致腰骨痛起來，而她想到世界上有許多人是大部份時間坐在椅子上，亦被逼留在椅子上，叫他們去運動是有心無力，所以有必要設計一些在椅上的運動，可以在看電視、工作、旅行時做。

她統計一般人一星期有十至二十小時是坐在巴士或火車上，上班時[illegible]椅子上，回家又在椅子上一攤，脊骨長期受到壓力，就會頭痛、頸硬及腿痛。

乘車時運動

㊀放鬆身體，但收緊腰背的肌肉而使背部離椅背。兩肩垂下。腰背肌肉收緊六七秒鐘又放鬆，重複七次。

㊁盡可能提高左肩並收緊肩肌，再放鬆垂下。然後右肩做一次。跟着兩肩齊做，復十五次。

㊂兩肩垂下而兩肘拉後以使肩胛骨盡[illegible]

㊃坐時頭向前垂低，下頜壓在胸上，下頜仍貼在胸前而盡量將頭仰後，希望看得見天花板。再垂下。重複十五次。

㊄交抱兩臂，左手放於右肩而右手放於左肩，頭向左側至耳朵觸到肩上的右手，再坐直，側向右觸左手。做八次。

看電視時運動

㊀交替收緊及放鬆背部肌肉。然後祇集中收緊下背的肌肉，其他部份放鬆，重[illegible]

寫字樓中運動

㊀坐時祇用腳趾觸地，腳踭盡量提高而腳趾屈向後，然後把左膝盡量伸出去，腳趾則拉回以使腳掌更拗曲，還原，放鬆。右腳照做。然後兩腳同時做。左右及兩腳同做每四次。

㊁交抱兩臂而兩腳合併。右腳踏前一步，同時身體盡量向右扭。還原，轉腳，身向左扭。各做八次。

㊂右手托住頭部右耳之上，把頭向右傾而右手發力抵抗。還原。左邊照做。每[illegible]做其中幾種運動的。

時事傳真

㈠前美國國務卿基辛格前日在共和黨大會上演說後，向聽衆揮手致意。

㈡為慶祝英國皇太后八十歲壽辰，前日在聖保祿大教堂舉行時特別感恩崇拜。前排左起為菲臘斯親王、安泥公主、查理斯王子、皇太后及女皇伊利莎伯二世。

㈢蘇俄猶太人行動組成員昨日在哥本哈根聯合國世界婦女會議場地外示威。其中一名示威者是美國天主教修女安泥芝蘭（左）。她自願交換使猶太籍婦女伊德諾道爾（照片中人）獲准離開蘇俄。伊德諾道爾曾數度入獄。

㈣朗奴列根夫人蘭施及伊莉莎伯泰萊前日在共和黨全國代表大會上，在伊莉莎伯的丈夫，潔珍尼亞共和黨參議員韋納演說時鼓掌。

㈤莫斯科一群青年昨日在街道上練習奧運開幕儀式中的持旗禮，一名莫斯科老婦視若無睹，繼續趕往購物。（合衆國際社）

為接近嬌娃 小秦甘客串

徐杰赴日拍廣告片 張冲赴台洽拍中影

△日前傳出日本一間製作公司有意邀請徐杰前往日本，她係於日前從台灣來港，已成為事實，昨日徐杰在香港啓程前往日本，與嘉禾接觸之後，才作啓程。

此次徐杰往日本拍廣告片，係由嘉禾從中協助，由於該日本製作公司不認識徐杰，因此要求嘉禾幫忙，徐杰與嘉禾仍有片約在身，換言之與嘉禾有着密切的關係，對於日本方面邀請徐杰往拍廣告一事，嘉禾亦予全力協助。

△張冲昨日專程赴台，與中影公司傾談有關參與拍攝「皇天后土」一事，張冲獲悉他在片中所扮演的角色需要將頭髮剪短及把咀角上的短髭剃掉，甚於短期內他將要赴菲律賓與成龍等人一起拍戲，他恐怕因剪了頭髮，不能符合成龍的影片需要，所以昨日特別赴台，與中影公司傾談可否將他的戲份押後。

△秦祥林日前來港辦理個人事務後，昨日已返回台灣，他急於離港，係因為要趕拍中影公司的「皇天后土」。

秦祥林昨日在機場出現時，發覺他的頭髮較前時剪短了不少，這是他影片所演出角色的需要。

他承認與林青霞的感情不錯，言詞間更暗示對林青霞有愛意，不過他沒有披露兩人的感情，目前發展至何種階段，但相信已非常不錯。

秦祥林亦承認，稍後將會應香港的一間電影公司邀請前往美國拍戲，他在片中是以客串性質演出，何以小秦甘願以客串身份在戲中出現？原來該片正是由林青霞擔任女主角之故，秦祥林希望多些時間與林青霞在一起，因此，雖然在片中佔戲不多，仍感覺到極有意思。

積蔡摩華里自認 是超級幸運兒

積蔡摩華里說：「我一日一日的生活，我一日一日的努力工作，這種工作是我所喜愛的。我常認為自己是一名超級的幸運兒。」為甚麼積蔡認為自己是超級的幸運兒呢？原來他的事業從一開始就一帆風順，現在更成為世界知名流行樂隊「鄉下人」的作曲及監製，他們首次登上銀幕拍「停不了的音樂」，積蔡東做起影片的製片人。積蔡道位「鄉下人」的幕後第七名成員，運氣的確艷羨不少同行。

出生於法國巴黎的積蔡，童年時候即開始學鋼琴，對音樂充滿濃厚的興趣。一九六三年，他離開學校到社會做事，第一件工作是唱片店的售貨員。兩年後，他做起法國流行歌手的秘書來。六七年他灌錄了一些唱片。最後他用貯蓄開了一家音樂商店，出售英美唱片及樂器，生意越做越大，甚至經常要飛到倫敦接洽生意合約。在一次美國假期中，他發覺那是他喜歡的國家，於是以後的日子裡，每年都在夏季到美國短住兩個月。

一次積蔡到一間格林威治村的的士高，見到一個名叫非臘斯的人穿着印第安人服裝在跳舞，於是他邀加入由積蔡及伙伴亨利貝魯路帶紅的「麗芝家庭樂隊」去助陣，不久更觸發起創造一隊每個成員都各有不同性格的樂隊的靈感，終於「鄉下人」就由此而誕生，在短短兩年內走紅影壇，現在成為歌舞巨片「停不了的音樂」的主角。

圖為歌舞片「停不了的音樂」中的一個鏡頭。

警匪片三面俱全 極受院商重視

圈中景 行家

暑假已經開始，所有製片家都爭取這一個黃金檔期，每年的暑期，影片是多采多姿的，各種不同類型的影片，都會在這段日子推出，希望創下良好的票房紀錄。

今年暑假第一檔期的影片中，雖然有古裝片，恐怖神怪片，兒童卡通片，但以票房紀錄而言，則以吳宇森執導的「錢作怪」「最威」，五天總收二百三十餘萬，擠掮同期所有影片。

每年暑假期都有警匪片推出的，今年也不例外，短期內，將會推出的影片，是受到院商極度重視的「救世者」。

警匪片以往映過不少，但最突出的，要數「腦內牆外」、「跳灰」和「點指兵兵」，上述三部片，最低的票房紀錄，也高達三百八十萬以上。

而「救世者」之所以受院商的重視，便因是集中了上述三部片的精華。

「救世者」的導演，是「腦內牆外」的于仁泰，攝影師則是「跳灰」的何東尼，至於監製策劃，則是「點指兵兵」的泰迪羅賓，故此，院商們對該片是一致看好的。

劉家榮要宣傳 破例亮相電視

劉家榮從影逾十年。最近破天荒答允港視演電視劇，日來都在元朗拍外景。

劉家榮破例演電視，乃為配合其新作「發圍」之宣傳。

「發圍」乃劉家榮拍片以來，首次以主角身份拍時裝戲。此片演員衆多，劉家榮之外，尚有林建明，黃錦燊及野峯等，俱為港視藝員。

正因為「發圍」的演員大部份是港視人，拍片期間，劉家榮在度期方面，曾得到港視予以方便。彼此關係良好；「發圍」下週末上午夜場，劉氏公司正積極宣傳，當港視表示有意邀請劉家榮客串演出一個短劇時，劉家榮稍一猶豫，即答允一試，並將上歡樂今宵接受訪問

劉家榮拍功夫片拍得多，但演電視則從未試過，昨日到達外景地後，拍心口笑道心驚驚，謂比之在「發圍」中初次做其時裝片主角更不習慣！

海狼突擊隊 廿九號義映

一部耗資二千萬美金，以第二次世界大戰事蹟內題材之巨型戰爭片「海狼突擊隊」，定於本月廿九日（星期二）晚上九時半，假香港總統戲院義映一場，為三軍聯誼會籌款。

「海狼突擊隊」為「野鵝敢死隊」姊妹作，由原班幕後人馬製作。導演為安德魯當勒連，伊恩萊製片。

「海狼突擊隊」演員卡士陣容鼎盛，由格力哥利柏，大衛尼雲，羅渣摩亞，杜利華俠活，巴巴拉姬曼及柏德力麥尼六大天皇巨星聯合主演。

此片拍攝期間，得到蒙巴頓伯爵協助，提供寶貴資料，「海狼突擊隊」廿九號為三軍聯誼會義映籌款，並藉以紀念蒙巴頓伯爵。

屆時，本港多位顯赫人仕將會出席。

影視傳真 ·陳德華·

咁怕熱，不如改拍剝衫戲！

太太將臨盆 秦沛樂不可支

秦沛快升任為第一任老豆了，他與梁盛子結婚已有多年，頸也望長了多時，卒之才望到梁盛子的肚子隆起來，秦沛恨做老豆恨到發燒，他笑容可掬的說：「我晚晚要摸住老婆個肚才可入睡，個啤啤好百厭㗎！正式係馬騮仔。」

「喂，你話馬騮仔，唔通已經知道一定係仔？」

「唔話俾你知，等你心思思，」快為人老豆了，秦沛依然喜歡開玩笑，他興高采烈的說：「總之唔係孖胎，不過，係仔定係女，暫時要保守秘密。」

「梁盛子的身體好點嗎，她初時常嘔吐，現在應該胃口大開才對。」

「她呀！快變大肚婆了，我見到她的身裁就笑彎了腰，正是後面引死人，前面嚇死人呢！」

梁盛子聞得此言，當堂笑罵秦沛沒正經，她捧着大肚子跟夫婿去拍外景，編導怕有麻煩，常勸梁盛子乖乖的留在家中待產，秦沛却好放心的說：「唔怕嘅，有我係度，如果生仔就由老子親自接生。」

秦沛快為人父，心情特別開朗，啤啤尚未出世，已在整天嚷着去買啤啤㩒，啤啤衫，而且預先買本育嬰常識給梁盛子參考，他怕太太「雞手鴨腳」，令到親生骨肉受「糟質」。（阿冰）

圖為秦沛的沙展扮相。

杜魯福身無長物 日以繼夜拍電影

結過一次婚之後之杜魯福，對婚事無論如何也提不起勁。

他自己也承認，最使他興奮的就是電影。

二十年來，杜魯福專心地拍電影。然而，他並沒有藉着拍片去令自己成為巨富。

相反的，他將自己所有，花作電影製作費上。至於他自己，則住在巴黎一間公寓式的套房中。

杜魯福絕不追求奢華的享受，每頓只嚐個麵包，有人說他這是自討苦吃，他自己認為這才是有意義的人生。

他花了許多心血拍成「零用錢」後，他認為自己所耗費是十分值得。

「零用錢」動用了二百五十名兒童合演，對於每一類環境下成長的兒童，都有很真摯的描繪。

「零用錢」是杜魯福自己也感到稱心滿意的作品。

不能擱戲太久 傳聲帶傷拍片

傳聲日昨出現影城，拍張徹的「射鵰英雄傳」。

傳聲傷腿至今未癒，自從上次為楚原的「英雄無淚」埋尾，到現在腳白處仍有微腫；再加這兩天翻風落雨，傷口作痛，傳聲坦言接到通告時，為之心驚驚，但他並未拒接通告，傳聲知道張徹絕不會勉強他開工，他也知道張徹因為證諒他，「射鵰英雄傳」已擱置太久。此外，還有孫仲的「老子與小子」，傳聲知道自己為孫仲帶來不少麻煩，然而唯他目前的情況，實不可能應付太多的武打，步一步有一以來。

過去九個月，傳聲大部份是一個人靜靜渡過。甄妮在港時，她除了工作必須外出，其餘時候都在家陪伴傳聲，但甄妮工作很忙，前幾天又已飛往台灣，傳聲說：「我獨立了許多，養傷這段日子，我想到許多問題，改變也很大。」

他學會照顧自己，例如最基本的「醫肚」問題，傳聲所住的別墅附近新開了一家超級市場，他每天開車往買牛排，豬排和蔬果，回家自煮自吃。「以前要出市區，現在方便多了。」傳聲家有非籍女傭，但廚藝比傳聲猶差幾皮，所以傳聲不敢領教，兩主僕各煮各，各吃各。

因為「英雄無淚」的意外，令傳聲在九個月中，肉體上及精神上都受到很大傷害，但最困難的時刻的時刻已過去，隨着腳傷日好，傳聲亦愈來愈恢復樂觀。

星河晚眺 明明

新聞局批准成行 夏光莉來港履合約

夏光莉自從拍了「師妹出馬」後，就為本港積積公司拉攏，跟她簽了兩年拍四部片的合約。

後來，因為積積公司組成聯華院綫，其中有些是左派戲院，為此台灣新聞局曾發出消息，禁止台灣演員替該公司拍戲，及限制該公司影片入口；因此之故，大家對於夏光莉能否獲批准來港為積積拍片，都抱存疑的態度。

夏光莉雖然投身影壇只有兩年時間，但竄紅得快，主演過「師妹出馬」和「南北腿王」之後，立即就成為製片家搶聘的目標，並得到「女神腿」的稱號。積積公司能夠捷足先登，在她大紅特紅之前搶簽合約，亦足見該公司的當事人確有眼光。

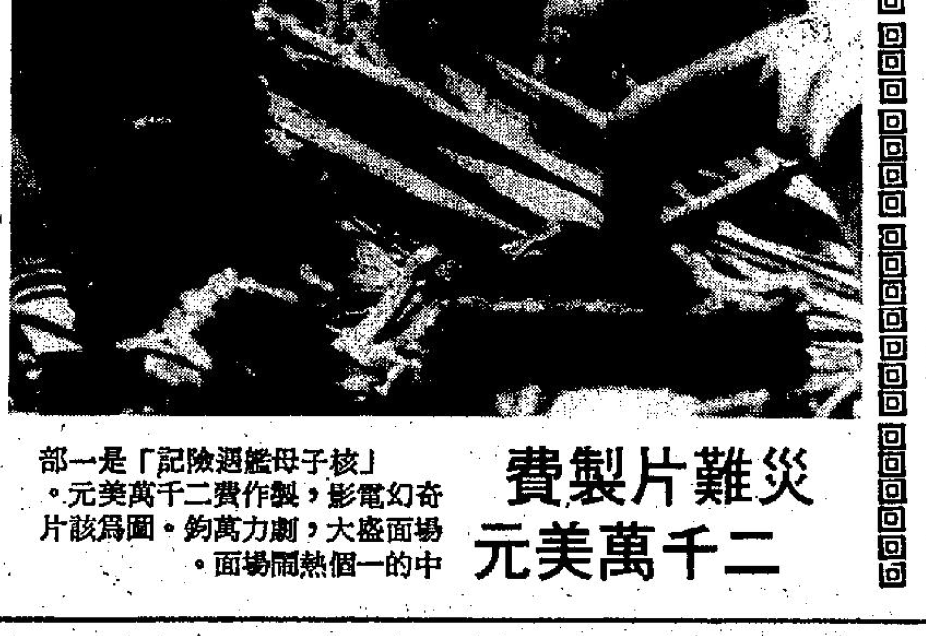
人們存疑的，夏光莉能否來港為積積拍片的事，終於有了答案，前日，夏光莉已在其父陪同下來了香港，她為積積公司主演的第一部片「追捕」，亦將於日內開鏡。前日到機場接機的，有導演唐基明及製片張權。

從此次夏光莉終於獲准來港為積積拍戲，便可見台北新聞局對此事已經放寬。

問夏光莉，此次來港履行合約為積積拍戲，曾否担心對她今後的電影事業有所影響？

夏光莉說：「我看是不會有影響的，當初我加盟積積的時候，該公司尚未有組院綫，台北新聞局亦未有發出任何阻止演員為積積拍戲的指示。同時，我這次來港，一切手續都是由積積通過新聞局代辦的，而我只是在這個正常途徑下履行合約的[illegible]

災難片製作費 二千萬美元



「核子母艦遇險記」是一部奇幻電影，製作費二千萬美元。場面盛大，劇力萬鈞。圖為該片中的一個熱鬧場面。

娛樂圈

電視節目

麗的第一台

「小人物出頭記」 「夏台鳳主演」 「歷劫親情」張 「丁瑩主演」 （婦女節目） 「人在江湖」 「大不列顛」 （中文字幕） 「帶探實錄」 （明日節目） [illegible]

10.50 鐵翼英雄
11.40 新聞報導

無綫翡翠台

1.45 午間電影欣賞「一劍震江湖」陳寶珠主演
3.30 強人
4.30 跳飛機與你
6.00 春風桃李
6.30 新聞及天氣報導
7.00 預告
7.05 「翡翠劇場」之「親情」
8.00 發現灣
9.00 歡樂今宵
10.30 新聞簡報
10.45 大國手
11.45 仙鶴神針
12.30 國語長片「長腿姐姐」葉楓主演

（明日節目）

8.00 一加一
8.30 女人妙到極
9.00 伏魔三劍
9.25 功夫迷
9.50 小蜜蜂歷險記
10.35 智勇雙龍
11.30 魔術皇宮
12.00 雪山飛狐
1.00 午間新聞
1.15 網球雙鳳

無綫明珠台

2.00 午間電影「麥里斯德與黑寶馬」麥里斯影主演
3.45 拳擊訓練
4.00 芝麻街
5.00 新聞簡報
5.05 卡通片
5.30 兒童連篇故事
5.40 動物救援隊
6.10 兒童世界
6.35 歡樂寄參
7.00 新聞及天氣報導
7.30 天南地北
8.30 神探俏嬌娃
9.30 「明珠九點半」「最毒婦人心」茱莉米露斯主演
11.00 最後新聞報導
11.10 班尼希路時間

指數上升16點

嘉華乘勢攀升至二元

晨市已扭轉昨日狂瀉走勢，各類股份接近高價收市。

嘉華銀行今晨上市，炒味十分濃厚，據分析，由於目前流通量不多，貨源短缺，再加上今晨「反彈市」，嘉華的表現，正所謂「錦上添花」，走勢不俗。

嘉華以一元六角八分開市，比上市價一元三角躍升三角八分，買盤源源注入，在買家爭持下，股價節節上揚，不到十分鐘即跳上一元七角四分，中段時曾最高見二元，尾市略有反覆，以一元九角四分收市。

分析家認為該股漲幅太決，市價盈利率高達十六倍，以現市價吸納是不化算。

美漢昨日宣佈派發末期息每股二角一，另紅股五送三，股友為之雀躍，可惜，乘利好消息出貨的為數不少，買賣雙方爭持下，股價只作輕微上揚，升五分。

對於昨日股市的表現，大部份的市場人士皆認為股價向下調整實在太大，跌幅達百分之三至四，但一般仍相信後期市道會反彈回上。

至於利好因素方面，地王投標結果將於下週公佈，相信會有較大的衝激，至於今週外滙銀行公會會否作出減息的決議，相信也是股市回攀的重要基礎之一。

開市之初，股市全面反彈，最初的一小時內，股份反覆在一、兩價位之間，其後買賣變成拉鋸之局，尾市堅穩。但交投轉淡。

十一時恒生指數升十六點四七，報一〇七六點三六。

滙豐收十六元八角，升兩角，怡和急劇反彈，升七角，收十九元七角，置地升兩角，收十三元八角。

長實收十七元二角，升五角。

港燈升一角半，以六元六角半。

四會成交總額達一億八千萬元。

恒生中午指數
一〇七六·六三　升一六·七四

遠東中午指數
五二二·七一　升九·八四

金銀綜合指數
九一二·一五　升一五·二八

金指數
九一〇·〇六　升一五·五三

銀指數
一〇二〇·九三　升一六·二五

上午交投總額

港會：	37,470,000元
九龍：	900,000元
遠東：	71,540,000元
金銀：	70,140,000元

鈴木外交及經濟政策 將追隨大平正芳一樣

【本報訊】日本執政的自民黨，在星期二的大會中，選出六十九歲的鈴木善幸為黨總裁。他今日（週四）順理成章地成為日本首相。雖然，鈴木現時還未正式公佈他的經濟政策，但各界人士已經深表關注。究竟鈴木上任後，日本的經濟政策會有何變動？日本三菱銀行駐港辦事處發言人向本報記者透露，鈴木上台後，日本政壇將沒有重大的變動。而經濟政策方面，鈴木政府將會追隨前首相大平正芳一貫的經濟政策一樣。日本將會與中國大陸保持現有關係，雙方然保持貿易上的緊密來往。

通貨膨脹是每個國家經濟上的頭號敵人，國元首都致力於控制國的內通貨膨脹問題。據另一位日本銀行界人士透露，上半年，日本的通脹率為百分之九，比較其他西方國家如英國及美國的通脹率較低，相信並不嚴重影響日本國內經濟，所以鈴木暫時不會以全力應付通貨膨脹的問題。鈴木現時正在研究日本在貿易上的支出及收益，以決定將來增加稅收。據三菱銀行發言人稱，鈴木將會增加稅收，來平衡經濟預算案上的赤字。

美國銀行數月來連續將最優惠利率降低，香港和英國先後也追隨這個行動，當三菱銀行發言人被問及有關鈴木上任後，其金融政策方面，日本銀行界是否會將優惠利率降低。他答謂日本銀行界將會在未來短期內把優惠利率調低一厘，但明年則會再次提升。（銘賢）

工商晚報 經濟版

歡迎投稿 一經採用 奉上稿酬

市場俯拾

防霧眼鏡片 售價達300元

戴眼鏡所帶來的麻煩，除面部多了一副「方框框」的東西而感不便外，在炎熱的天氣下，由冷氣房走出來，發覺眼前景物「矇查查」一片，或在飲用熱的食品時，鏡片又有如被煙霧所籠罩一樣，既不雅觀，又食少很多。

商人有見及此，於是憑著敏銳的生意手腕，生產一種防霧鏡片，以適應四眼人士的需要，防霧鏡片不是用玻璃製成，是以膠片作代替品，製造時混以一種特別樹脂作原料，既產生防霧效果，又可以避免打爛。

價格方面則較普通眼鏡為高，以一個三百度近視的人而言，他配此種眼鏡，單是鏡片每對便要三百多元。不過，它的確較普通鏡片方便，進食時又不致「執輸」。（萍）

富格林金一安士（今晨十時）

庄	買入
恒生	3110
渣打	3115
海外信託	3120
佳富金融	3100

美林證券收益第二季增逾倍

（本報訊）全美國最大的證券投資公司——美林證券，宣佈本年第二季的盈利暴升。

本年四月至六月期間，美林證券的純利比前期增長倍多，純利為六千五百八十萬美元，即每股為一點八美元，總收入為七億六千四百七十萬元。而去年同期純利則為三千一百九十萬元，每股八十七美仙，總收入為四億九千二百八十萬元。另外，季度性派息增加了四美仙，即每股派二十八美仙。

這次的增益主要是該公司保持在證券和金融投資的優勢。另外，保險業的收入也有增長。不過，在置業的收益上則受到高利率的打擊而受損。

亞太區借貸財團 萬國寶通名列榜首

【本報訊】亞太區借貸財團的最高貸款級別，在不久將有所變動。一份亞洲銀行雜誌報導，去年高居首十位的借貸銀行中，在本年度上半年中，祇有四間仍能保持不變的級位。

該雜誌又稱：此一級別改變，是由於該地區之銀行收縮信用貸款所造成。

雖然在上半年的借貸不活躍，但借貸財團也共借了七十五億予亞太區的貸款者。BANK BUMI PUTRA，曾盛量把五億五千萬元借予馬來亞（LNG），但亦祇能居第二位而感到失望。

由於日本限制借貸予外國，故東京銀行不能列在首十位之內。去年，該銀行曾借出十一億五億……居第三位，來斯銀行進升一級而成第四位，信託銀行（BANKS TRUST CO.）跳升三級而成第五位。

西敏士銀行，由第十四位升至第八位。摩根信託銀行則由十三位升至第十位。

西德兩間銀行之晉升位置更為突出，西德捷能銀行由原來的七十二位升至第九位，DG BANK則由第八十四位升至第十一位。但德國銀行則由第八位跌至三十四位。

美國銀行也由原來的第六位跌至十九位，但雜誌稱：此一位置不久將有所改變。

在本年上半月，馬來西亞成為貸款最多的國家，韓國則僅次於馬來西亞而成第二位，澳洲則屬第三位。

美英股市

美股先揚後穩 英股漲破500關

【紐約十七日美聯社電】紐約股市反彈，尾市略見疲弱。杜鐘斯卅種工業股平均指數，收市前小半時昇兩點，監籌股指數曾昇近九點，午後漲勢又消失。

分析家指示，政府發表六月份美國工業產量下跌百分之二點四，幅度頗大，股市受影響甚微，而五月份修訂的工業產量同樣是百分之二點四。市道趨昇，完全是靠本身的實力，因為指數衝破九百大關後，投資者信心十足。

杜鐘斯卅種工業股平均指數昇二點九〇，收九〇四點四四。紐約證券交易所的上升股票與下跌股票是三比二。

成交總額達四千九百一十四萬股，較前市六千〇九十二萬股大為減少。

紐約證券交易所普通股綜合指數升〇點一九，收六八點五四。

倫敦股市續升，交投活躍，指數突破五百點關口乃當日最大利好因素，但是否能夠穩守，證券商未敢肯言。金融時報指數收五〇三·一，升三·三。

種類	開市	收市	前市收市比較
工業股	九〇一·一一	九〇四·四四	升二·九〇
運輸股	二九七·一六	二九八·三七	跌〇·二三
公共股	二一四·〇二	二一四·五七	升〇·五一
普通股	三二八·六六	三二九·九六	升〇·七五

財經放大鏡　鴻明

嘉華銀行股價合理 投資獲利要看長線

嘉華銀行今日在本港股市掛牌，炒味十分濃厚。根據分析，該股份可購買作長線投資，但相信短期計應未能提供即時利潤。

據該公司資料公佈，此次發行新股所得資金，其中一千萬元，乃用以增加嘉華財務股本，餘下之三千二百八十萬元是擴展本港銀行業務（包括開設分行）之用。

嘉華銀行乃一本地華資銀行，與東南亞區有良好關係，除一般銀行業務外，亦透過全資附屬的嘉華財務，經營消費者信貸及分期付款業務。此外，其投資達百分之七十六的嘉華保險公司，在保險行業中，担當受保及代理人的角式。

海外方面，在新加坡的GREAT PACIFIC FINANCE LTD，嘉華擁有三成股權，嘉華亦有投資在泰國及婆羅乃的財務公司。

該銀行現在本港擁有十四間分行，分佈在香港島、九龍及新界各區。

在七五至七九年間，該銀行的存款及放款分別增加二點八六（同期內滙豐增長二點四八，恒生為二點二一，東亞為一點七二，海外信託為二點二一，友聯為一點七一，永隆為二點六四）及三點七七倍（同期內滙豐為二點二九，恒生為三點三六，東亞為二點〇九，海外為二點〇八，友聯為二點八一五），使總存款額達到六億一千九百六十萬元，放款總額則為六億八千九百九十萬元，純利方面的增長為三點九七倍，由二百四十九萬元增至九百九十萬元，從上述數字來看，雖然該銀行由小規模發展，但其增長實比其餘上市銀行股為佳。

根據本地存放比率（平均放款／平均存款），嘉華銀行極力膨脹其信貸業務，（去年其比率為一〇六，滙豐為五〇點七，恒生為六三點五，東亞為五六點二，海外為七〇點八，友聯為八八點五），所以在多間上市銀行中，其流動資金比例乃最低（去年其為二二點九，滙豐為三四，恒生為三七點七、東亞為六九點五、友聯為六五點七產）。無論如何，該行的比對盈利（純利，盈利資產），比較各行的平均數字低許多（七九年為一點三倍，滙豐為二、恒生為三、東亞為三點四、友聯為十二）。

故此，極有可能因為盈利比率太低，促使該行極力擴展其信貸業務，使貸款額在七九年度，佔盈利資產達百分之九十五，為各上市銀行中的最高百分比率。

根據附表來看，嘉華銀行的現時市價盈利率為十三倍，而預計八〇年會降到一一點二倍，和其餘上市銀行股比較，股價未算高，但因為低盈利關係，預料該股不會有任何太突出的表現。

上市資料
新發行股數：三千五百萬股（面值一元）
上市股價：一元三角（升水三角）
籌得資金：四千二百八十萬元
已發行普通股總數：一億四千萬股
每股資產值：一元六角六分
七九年集團純利：一千零六十萬元
八〇年集團純利（估計）：一千四百萬元
每股盈利：　七九年：一角　八〇年：一角一分六
市價盈利率（P／E）：　七九年：十三倍　八〇年：一一點二倍
八〇年派息（估計）：不少於五分
年派息率：三厘八
盈利／派息：兩倍

鴻明供稿·喜耀摘譯

工商晚報今晨股市報價表

類別	股票	最高價	最低價	收市價
銀行類	滙豐銀行	16.90	16.60	16.80
	永隆銀行			
	友聯銀行			
	恒生銀行	136.00	134.00	136.00
	海外信託銀行	6.05	5.85	5.95
	嘉華銀行	2.05	1.70	1.92
公用類	九龍電燈	21.20	20.90	21.10
	九龍巴士	5.95	5.85	5.95
	中華巴士			
	中華煤氣			
	油蔴地小輪			40.75
	香港電燈	6.65	6.55	6.65
	香港隧道			
	地下鐵路債券			
	電話公司	26.30	26.00	26.00
倉塢類	九龍倉（除淨）	75.00	74.50	75.00
	九龍倉債券八厘			
	九倉七厘七五債券			
	九倉認股權			
	安全貨倉			
	均益倉			
	中華造船廠			
	亞洲航業			5.80
	東方貨櫃			3.40
	寶福			
	信德船務			
	興富			
	新海康			
	會德豐船務（A）			
	會德豐船務（B）			
	萬邦航業			
	萬寶航業			
	滙達航業			
	華光航業			
工商投資類	和記黃埔	10.60	10.40	10.60
	和黃優先			
	怡和公司	19.70	19.10	19.70
	怡和七厘半債券			100.00
	會德豐（A）	5.25	5.10	5.25
	會德豐（B）			
	太古洋行（A）	8.60	8.45	8.55
	太古洋行（B）			
	仁孚			
	立興			
	永安人壽			2.85
	和寶			
	茂昌眼鏡			
	邵氏公司			4.70
	萬邦投資			
	星島報業			
	南華早報			
	聯邦（A）			3.825
	聯邦（B）			
	王集團			
	冠寶石			
	菲立斯			
	莊士集團			
	港機工程			
	港九工商企業			
	英之傑			
	森那美			
	碧瑤金礦			
	寶光			
	聯合橡膠			
	橡膠信託			
	太平洋証券			
	亞洲保險			
	怡和証券	9.90	9.70	9.90
	香港財務			
	普通東方			
	新鴻基証券	2.775	2.75	2.775
	隆豐投資	3.30	3.175	3.25
	聯合企業			6.70
	容文			
地產類	置地公司	13.90	13.70	13.90
	置地債券認股權証	12.00	11.70	12.00
	置地債券八厘			72.5%
	新世界發展	4.45	4.375	4.425
	太古地產	7.35	7.25	7.35
	大昌地產	3.625	3.60	3.625
	大生地產			
	大寶地產	3.30	3.25	3.25
	力士地產			
	太古昌發展			
	永泰建業			6.60
	永昌盛			
	永達利企業			
	四海地產			
	合和地產	12.60	12.50	12.60
	和記地產			
	志正國際			
	昌生興業			
	兆安地產			
	長江實業	17.20	16.90	17.20
	利安地產			
	利豐地產			
	利興發展			
	世界發展			
	好世界投資			
	和盛地產			

類別	股票	最高價	最低價	收市價
地產類	亨隆地產			
	朗輝發展	1.66	1.65	1.66
	龍珠島			
	金山地產			
	金聞發展			
	金帖地產			
	美漢企業	7.70	7.60	7.65
	啓德置業			
	啓明建業			
	財務地產			
	新鴻基地產（新）	13.50	13.10	13.50
	新鴻基地產（舊）			
	新安置業			
	嘉年地產			1.76
	恒生工業地產			
	恒隆地產	11.00	10.60	10.90
	莊士發展			
	城都地產			
	海南發展			
	萬生	0.44	0.40	0.42
	國際置業			
	華光地產	1.88	1.84	1.86
	華僑地產			
	華美置業			
	華廈置業			
	銓利置業			
	博富臨			
	富輝企業			
	嘉帖地產			
	輝煌新記	1.27	1.25	1.26
	立利文			
	協成行			
	廖創興			
	順福企業			
	捷聯企業	3.425	3.40	3.425
	統一機構			
	漢國			
	遠東發展	3.825	3.70	3.775
	泰盛發展	2.20	2.175	2.20
	信託公司（A）			6.40
	信託公司（B）			
	聯益發展			
	聯興盛發展			
	廣聯企業			
	偉華企業			
	偉益置業			
	鷹君	7.00	6.95	7.00
建築類	大新公和			
	安達臣集團			4.75
	青洲英坭	57.50	56.00	55.50
	保華			2.775
	新昌	3.25	3.15	3.225
	海港工程			
	熊谷組			
	信昌			
	裕興建築			
紡織製衣類	安泰毛織			
	長江製衣			
	香港毛紡			
	南聯實業	3.525	3.50	3.525
	南豐紗廠			
	南洋紗廠			
	南海紗廠			
	裕泰針織			
	協興針織			
	鳳音美製衣			
	會德豐紗廠			
	新馬製衣			
	依時製衣			
	建生			
	麗新製衣			
	鱷魚恤			
酒店類	大酒店	38.50	37.50	38.50
	遠東酒店	1.53	1.51	1.52
	富都酒店			
	百樂酒店	2.05	2.00	2.05
	美麗華酒店			
	海港公司			
	凱聯酒店	5.20	5.10	5.20
	國際酒店			
百貨及其他	大利			
	永安公司			
	先施公司			
	周生生			
	瑞興公司			
	連卡佛（A）			
	生力啤			
	聯合汽水			
	屈臣氏			
	海化大同			
	南順			
	食品工業			
	香港地毯			
	香島澡來			
	星港地產			
	新鴻基財務	2.90	2.875	2.90
	大捷財務			
	港澄認股權証	6.35	6.25	6.30
	煤氣股權			

昨漲幅最大股份（收市價以遠東會為標準）

股票	前收市價	昨收市價	百分率
南順	2.55	2.70	5.88
瑞聯發展	1.90	2.00	5.26
香港置業	2.90	3.00	3.45
海外信託銀行	5.65	5.80	2.65
寶雲	2.075	2.125	2.41
長江製衣	12.50	12.70	1.60
香港隧道	11.10	11.20	0.90
海南發展	2.775	2.80	0.90
興富	1.17	1.18	0.85
置地債券	72.3%	72.50%	0.28

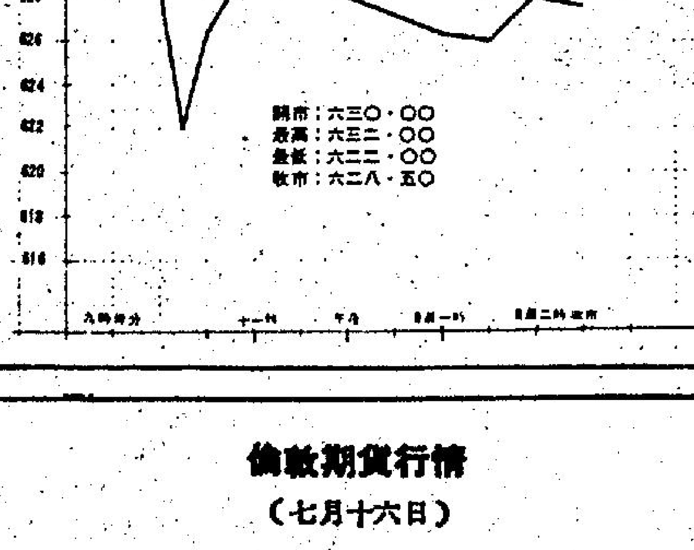
昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
四海地產	2.35	2.20	6.35
合和	13.00	12.20	6.15
新鴻基証券	2.85	2.675	6.14
隆豐國際投資	3.40	3.20	5.88
仁孚	1.40	1.32	5.71
莊士集團債券	106.00	100.00	5.66
大生地產	2.225	2.10	5.62
怡和証券	10.20	9.65	5.39
周生生	2.325	2.20	5.38
安達臣大亞	4.85	4.60	5.15

昨成交最多股份

股票	股數
新世界發展	2,972,200
美漢企業	2,696,000
會德豐Ⓐ	1,829,050
和黃優先股	1,761,200
置地公司	1,679,912
長江實業	1,672,000
泰盛發展	1,609,974
和記黃埔	1,534,259
捷聯集團	1,484,000
海外信託銀行	1,373,400

紐約金市 八月份期貨今晨走勢圖



倫敦期貨行情（七月十六日）

商品	收市買賣價
三個月期銅	925.50／926.00
三個月期白鎳	692.00／693.00
可可（七月份）	1053.00／1059.00
咖啡（七月份）	1340.00／1350.00
糖（八月份）	266.00／268.00
樹膠（十／十二月份）	60.50／60.60

·新鴻基億利商品有限公司提供·

英紡織保護主義 黎敦義促再檢討

【本報訊】香港政府駐倫敦辦事處專員黎敦義說，英國紡織界貿易保護主義，應要全面重新檢討。他懷疑英國紡織業工人失業是否真正是由於那些出口受限制的國家所運來的三份之一的入口貨所引致。黎氏係在倫敦出席外交及英聯邦寫作人協會午餐會上致詞時，抨擊英國紡織界的保護主義。

對於英國紡織界所謂入口貨洶湧而來，勢須採取工業方面的調整，因此短期性的保護措施是合乎情理一點，黎氏指出，紡織品入口限制絕不是短期性的。

他說，每當一項短期協議期滿，繼之而來的是另一項新的和更嚴厲的限制。

他又說，香港的出口受限制已逾二十年，他認為這二十年可以稱為一個長的時間。

談及香港與中國大陸的關係，黎氏說，香港在中國的四個現代化計劃中，担當一個重要的角色，而中國亦對此明確接受。

他指出現代化計劃已為香港打開作為貿易集散區的全新時代。

紐約金市

買賣爭持激烈 收市仍升八元

【本報駐紐約金融記者金樓衣專電】此間週三市買賣非常活躍，中東盤及美國盤爭持甚大，走勢相當閃縮，在經過兩天跌停板之後，有「淡友」進倉，所以格價高於前市水平。紐約市場成交總數最為四萬張。芝加哥則成一萬三千五百廿九張。據市場經紀分析，雖然無特殊新聞刺激，但由於經過兩日急跌之後，而美元在西歐外滙市場微跌，市場見有低吸納。美元在此間外滙市場之收市兌換價，美元兌馬克為一·七三八五。美元兌瑞士法郎為一·五九七五。美元兌日元之收市價為二一八·五五。

紐約八月份期金以六三〇·〇美元開市，比前市低開九·五美元，開市後曾扳昇至全日之高價六三二·〇美元，但及後有見低吸納，而中東客再度入市，而美國金商為沽家，買賣雙方爭持甚大，所以成交最見激增。在十時過後曾有大盤沽落，最低曾成六二二·〇美元，但瞬即彈昇至六三〇·〇美元，及後又有見利回吐，價位回順，在十二時至一時間，價位再回落至六二六·〇——六二八·〇美元之間交投，成交數量甚多，收市前價位仍見穩，最後以六二七·五美元收市，較之前市昇八·〇美元。七月份現貨價六二六·四美元，較前市昇一七·九美元。芝加哥九月份期貨以六三四·〇美元收市，昇一六·二五美元。七月份現貨收六二五·〇美元，昇十四·〇美元。

上午金融行情表　七月十七日

銀行同業拆息　八厘半

（九九K金價）
去息 10.57
開市 3635.00　收市 3621.00
最高 3640.00　最低 3615.00
公價 3620.00

（美鈔）最高 4.900　最低 4.895
（美電）最高 4.915　最低 4.905

（歐洲金價）
倫敦（每安士）624.75美元（昇5.25）
瑞士（每安士）625.00美元（昇7.50）
芝加哥九月份 634.00美元（昇16.25）

（雜幣）

日元（每萬計）	224.00
新台幣（每千計）	125.00
菲幣（每百計）	59.00
新加坡大紙（每元計）	2.32
西德馬克（每百計）	280.50
法國法郎（每百計）	120.50
瑞士法郎（每百計）	303.50
荷蘭（每百計）	257.00
加拿大紙（每元計）	4.28
澳洲元（每元計）	5.69
英鎊（每鎊計）	11.63
葡幣（每元計）	0.98
人民幣外滙牌價	29.65

港幣滙率指數：（昨日）90.9　昇0.1
（上表行情係根據出入價折計）
（由佳富集團提供）

英美加黃金期貨
紐約「倫敦金」現貨價（SPOT）
624.25美元（昇13.25）
美國紐約週三收市價（COMEX）（八月份）
628.50美元（昇8.00）
倫敦金價收市後掛牌：
×週三每安士買入價×週三每安士賣出價×
626.00美元　628.00美元
（昇6.00美元）（昇6.00美元）

港金反彈百多元

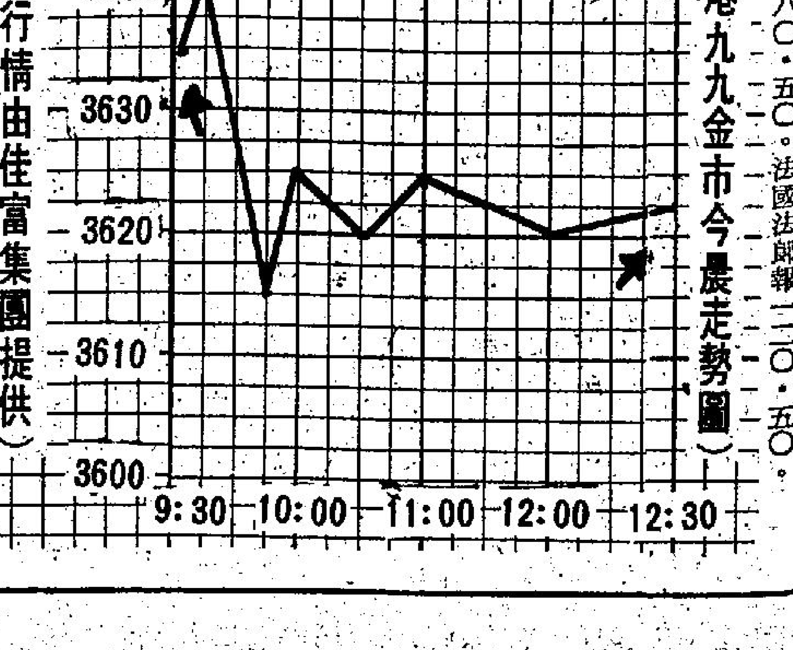
【本報訊】昨日本港金市再度大幅下瀉，兩日間跌幅已逾三百元，由於昨市跌過籠關係，今早見彈昇百多元。

紐約八月份期金開市對昨市上昇九點五美元，開市後期金走勢反覆偏軟，交投頗為活躍，金商為沽家而散戶及經紀行為買家。據金商稱，開市後有買家趁低吸入，並補倉後有淡友補倉，使金價作強力反彈，交投活躍。定盤後期金價曾一度滑落，但有淡友補倉及新買家入市使金價止跌回揚，交投仍然活躍。

倫敦收市後，據金商稱由於有中東客回吐及美國盤拋空使倉價由高點回落。倫敦收市後期金市道表現牛皮，做價徘徊，交投較為平靜，八月份期金以六二八·五〇美元收市。

本港金市，前市尾盤為三五一五·〇，今晨開市報三六三五·〇，比前市高開一百二十元，最高成三六四〇·〇，最低成三六一五·〇，收市價三六二一·〇。息價訂去息一〇·五七元。公價定三六二〇·〇。收市價比前市昇一百零六元。

週三外圍行情，金價方面：倫敦報六二四·七五美元（昇五·二五美元）。瑞士報六二五·〇美元（昇七·五美元）。芝加哥九月份期金成六三四·〇美元（昇一六·二五美元）。美國紐約報八月份六二八·五〇美元（昇八·〇美元）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二·三七二一美元（縮〇·〇〇〇四美元）。美鈔報順，大鈔報四·九〇〇，背鈔報四·八九五。美電最高成四·九一五，最低成四·九〇五。日元微跌，大紙報二二四·〇。新台幣報一二五·〇。西德馬克報二八〇·五〇。法國法郎報一二〇·五〇。



（本港九九金市今晨走勢圖）
（本表行情由佳富集團提供）

標準宣佈汽油不加價
解釋成本計算與其他公司不同
蜆殼公司認為不同價影响不大

【本報訊】標準石油公司昨宣佈該公司屬下之石油產品，除超力汽油外，由今日起加價。

較早時本港多間石油公司已宣佈對屬下之石油產品加價，現時標準的超力汽油照舊價發售，較其他公司的汽車汽油平六角，這會否掀起一場「石油戰」，市民尚在拭目以待，但無可否認超力汽油每加侖平六角，勢將吸引車主光顧。

為甚麼標準可以不加超力汽油的售價，而其他公司則要加價？這種價格之差異會否影響公司在這方面的營業額？記者今晨為此，特向標準及蜆殼兩間石油公司查詢。

標準石油公司市場總經理范寧勳指出：原油經過提煉，可生產出多種石油產品，各公司的行政及做生意方式不同，有些公司將增加之費用，平分在每一種石油產品上，但該公司認為其他產品的調整價格，已可以抵償燃油來價增加之壓力。同時該公司認為汽車電油的價格已足夠的高，所以不對屬下之超力汽油加價。

范寧勳承認現時超力汽油維持舊價，仍然賺錢，不用蝕本，雖然所賺之利潤較前為少。同時其他石油產品之加價，已可抵償增加之成本。

他又指出：其他公司對電油亦加價，並不是表示彼等謀取暴利，祇不是每一間公司的燃油來源，提煉方法及其他開支不同，因此各公司的成本不同，所以其他公司加價並不代表是故意謀取暴利。

標準公司現時有三個加油站，分別在黃竹坑道、葵涌青山道及新田，另有一油站在秀茂坪，目前仍在興建中。

另一方面，蜆殼公司發言人甄先生認為此次標準的超力汽油不加價，雖然價錢較該公司平六角，但相信不會影響該公司的生意太大。

他說：蜆殼公司的油站多而且分佈網好，故相信不會有太多人遠道前往標準油站入油，除非是途經過順帶入油，所以預料不會影響太大。

發言人又謂：標準超力汽油可以不加價可能是因尚有存貨，但若存貨用罄，則相信該公司便會加價。

事實上，標準石油公司范寧勳今晨亦表示該公司仍會密切注視價格之情況，將來亦可能需要調整。

年前本港一度掀起「石油戰」，各大石油公司曾以前價爭取生意，現在標準石油公司對於汽油暫不加價，對本港十七萬私家車車主來說，是一項喜訊，由於代理大陸石油產品之東方石油公司，至今尚未採取加價行動，此舉現已引起業中人士關注，石油產品出現參差不齊，他們不否定會演變成一場「商戰」。

又訊：標準石油公司自昨日宣佈超力汽油保持原價每加侖十元一角。

今晨本報記者前往黃竹坑標準油站視察，但未見出現入油之車龍，這可能該區處於較僻有關。

據該油站經理張灌森表示：由於該公司是昨日宣布，超力汽油保持原價，大部份顧客今晨仍不知道，故每當顧客入油時，都需向顧客說明油價保持不變。

一位貨車司機說，當他入油時，仍未知標準公司之汽油維持原價，經職員告知才明白，他表示，若汽車行駛該處，他將前往入油，因為每加侖便宜六角，入十加侖就可以便宜六元，正所謂小數怕長計。

附表為標準石油公司產品之新價表

產品	舊價	調整幅度	新價	增幅百分比
超力汽油（每英加侖零售價）	十元一角	照舊價	十元一角	
汽車用柴油（每英加侖零售價）	九元一角	五角	九元六角	百分之五．五
火水 工業用（每英加侖）	七元四角五分	四角	七元八角五分	百分之五．四
工業用柴油（油倉交貨價）	六元九角	二角五分	七元一角五分	百分之三．六
工業用燃油	四元八角	二角	五元	百分之四．一
石油氣（每磅零售價）	一元七角五分	一角二分	一元八角七分	百分之六．八
推動燃油（每磅零售價）	二元二分	一角二分	二元一角四分	百分之五．八
船用柴油（每英加侖零售價）	六元七角二分	一角五分	六元九角七分	百分之三．七
藍鑽火水（每英加侖零售價）	七元六角五分	四角	八元五分	百分之五．二

毒販新招兼營大耳窿
驅迫債仔帶毒
狡兔三窟使警方束手

【本報訊】由於當局對毒販施以嚴刑峻法，現時僅存的販毒集團已一改傳統以來的「存貨」及「送貨」辦法，而利用威脅利誘，迫令無辜之市民入彀，代儲存毒品及送貨。

據所知，現時毒販之新手法是開設財務公司及經營「大耳窿」業務，其作用並非是為賺錢，因為此種生意之利潤遠不及販毒，毒販只是利用這方法，引誘市民「幫助」帶毒，每當借錢人無法償還欵項，毒販便一方面威迫還錢，另一方面進行利誘，說服無法償還者帶貨來償還債務。

據悉：該等財務公司及「大耳窿」，其實是由毒販所開設，當然表面上是正正當當的財務公司，但當遇到有債仔無法償還債項時，便會有人出現進行游說，教人帶毒品賺錢償還債項，另一方面「大耳窿」的爪牙繼續緊迫債仔，這樣一來，不少債仔在走頭無路下，便會「客串」帶毒。

由於這些客串者是生面人，所以令警方的調查人員感到難以偵查，通常這些客串者未能眞正接觸到販毒中人，只不過獲通知在某時某地與及從某一有特別表記的人士手中取得毒品，並遵照送往某一地點，而這些與客串者接觸的人士經常調換，同時地點亦只是臨時的地方，所以就算客串者不幸被當局拘捕，亦無法供出毒販之根據地。

這種方法，其實是「舊瓶新酒」，過往毒販亦曾利用免費遊埠等利益，誘騙市民代帶毒品，倘不幸被捕，這些貪圖小利者便成「替死鬼」。

據所知毒品調查科已察覺到這種情況之存在，但由於這些「替死鬼」大多是升斗市民，一則難於緝獲，二則就算拉到人亦難查出毒販之來龍去脈。

事實上，一些曾被威迫利誘從事帶毒的人，客串數次償清債項後，毒販便會轉移目標，不再利用，當然亦有些小商人因週轉不靈向「大耳窿」舉債，無法償還，還被毒販利用彼等之店舖作暫短時期的毒品儲存庫。毒品調查科最近就曾揭發一宗類似案件。

使用藏有非法旅行証
男子判囚六月

【本報訊】一名修車廠東主由於使用僞造英籍護照離港及返港，被毒品調查科人員拘捕，經調查後，控以行使及藏有非法旅行證件等三項罪名，今晨解新浦崗裁判署提訊，被告認罪，法官宣判入獄六個月。

被告羅健民，廿六歲，修車廠東主，被控三項罪名，首項控以八〇年七月四日，在本港地區行使一張僞造英籍護照離港；次項控以同年同月十四日，持該本假護照返港；第三項控以同年同月十日，在本港地方藏有上述僞造護照。

案情透露：被告於本年七月十四日上午十一時廿五分在啓德機場二樓停車場一輛私家車旁，被一名毒品調查科人員截停搜身，結果搜出一本僞造英籍護照，被捕，經調查後發現他曾於七月四日持該假護照離港至十四日返港，被控上述三項罪名。

小評
房屋署自尋煩惱？

屋邨居民，不堪酷熱，尤其是住近天台人家，要求房屋署改善設備，這項要求，由荔景邨居民首先發難，向房署請願。

房屋署的反應如何？首先是否定加蓋石棉瓦的效用，第二表示這項新建設，花錢太多，不宜採納。

從事實去証明，否定石棉瓦的作用難入人信，第二個理由才是眞正理由，房屋署為了打[illegible]住環境舒適，是業主的責任，因為住客對屢次加租，雖有微言，但從無欠租的行動，房署何慷慨於日景樓？而拒絕作全面改革，又強詞奪理說改革無用。

其實房屋署早就應該更換各屋邨之電壓，重新設施，如果經過改革，屋邨各住戶就可以自行增設冷氣機，到時或由屋邨辦理貸款，購置冷氣機，於是甚麼問題都解決了。

午夜看地鐵安全措施
英權威機構已負監察任務
路軌安排無可能發生撞車

【本報訊】為進一步証實地下鐵的安全問題，地鐵公司今日凌晨特安排記者參觀地車司機所指出的毛病，加以解釋及澄清。除彩虹站至九龍灣站所發生地車錯誤駛入車廠一段路由地下鐵車務總監以圖解作出闡釋，其餘的毛病如海底隧道一節出現漏水情況及旺角與油蔴地站之間的裂痕，該公司亦派出專業人仕沿途解釋，証明地下鐵路之安全絕對符合標準。

據地下鐵路公司車務總監郭棟指出，在發生地車錯誤駛入九龍灣車廠一事，全屬人為所致。他指出，當日車廠內曾進行維修工程，軌道未作使用，故在工程進行時，通往車廠之軌道所使用的通車訊號早已拆除，使該部地車由彩虹站開車後，駛入該條軌道時未有收到入廠之訊號，就是這個原因。[illegible]更屬無可能。

至於為何不讓記者乘車作一次類似當日發生之錯誤的試驗或作實地觀察，該公司發言人表示，車廠內軌道縱橫，且要詳細解釋不易使人明白個中情況，故僅能以圖表作簡單解釋。

當問及當局應否設立一個監察委員會，對地車作出監察工作時，該公司之發言人唐立賢表示，英國鐵路監察局為世界上公認最權威及富有經驗之機構，而本港之地鐵系統，均以其作為標準，資料亦由該局提供，無形中已負起監察之任務，況且，在地鐵投入服務之時，港府亦曾派員作檢驗，故實無另設監察委員會的必要。

經過地鐵公司之專業人仕作出解釋後，大批記者於今晨一時卅五分開始，由九龍灣地鐵行政大廈出發，參觀出現裂痕之地點及漏水之情況，[illegible]

當時即通知土木工程部門，經該部門檢驗後，認為對行車並無影響，但為乘客安全起見，故在該段路限制車速，由正常之行車速度減至每小時十五公里。同時，又進行灌漿及鑽孔等工程，以減低基層的承受壓力。

記者所見之裂痕，因地鐵公司所施行之修葺工作關係，顯示之程度十分輕微，該些裂痕是在鐵軌之旁邊出現，約八米長。經過修葺後，以白油漆上及鐵釘作為記號，表示已經修葺。

據該公司土木工程師表示，整個修葺工程將於月底完成，屆時行車速度即恢復正常，目前，車速亦已提升至每小時四十公里，明確地顯示出裂痕之影響不大。

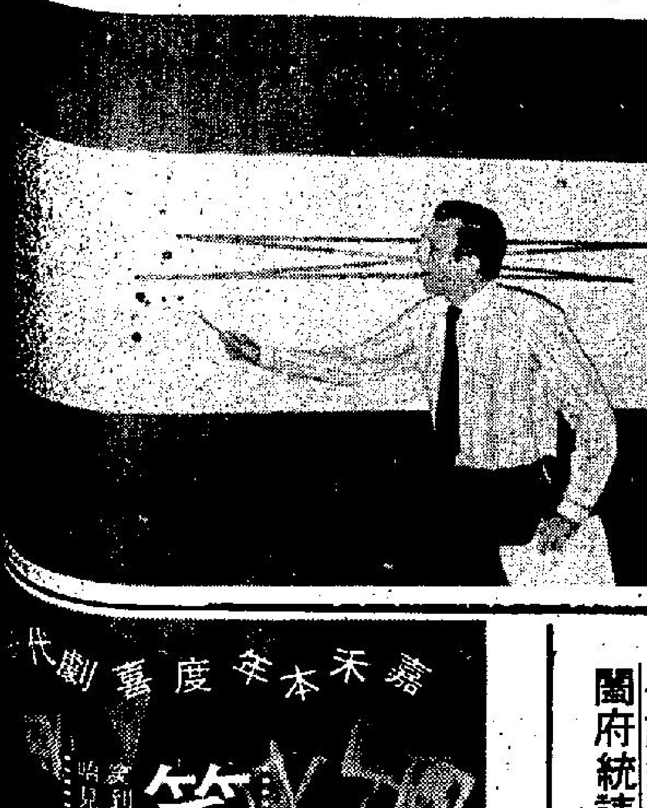
參觀裂痕後，記者在地鐵公司派出的專業人仕陪同引領下，抵達尖沙咀地鐵站，參觀海底隧道沉箱出現漏水之情況。

出現漏水的位置為第十二節與十三節沉箱的駁口處，記者所見，水不斷由駁口處流出，經過排水坑流入抽水機。

雖然，滲出之水並非嚴重，但駁口處及排水坑附近之牆壁却呈濕滑現象。同時，在該處軌道間的地面，有不少濕滑之混凝土，相信是滲水所致。

據該公司發言人表示，滲水之現象在興建海底隧道之時已預料得到，故在香港與九龍之間的最後接駁處，以混凝土封密，並設置排水坑及抽水機。但如要完全解決滲水問題，必須花費一筆龐大金錢及人力物力，不過，依照目前情況，滲水[illegible]密，水無法滲入，但上述之一節則因為是香港與九龍之間的最後接駁點，駁口較大，難以使用高壓防水膠，故以混凝土代替，致有滲水現象。

事實上，記者參觀之下，其他駁口均是乾而無滲水，僅上述駁口而已。



圖為地鐵公司車務總監郭棟釋當日，以圖解地車自彩虹站開出後，誤入九龍灣車廠軌道之情況。（本報記者馮兆豪攝）

地鐵招待報界參觀地鐵安全措施，上圖為工程人員指示裂痕，灌漿及鑽孔之地點。下圖為出現漏水情況的地鐵海底隧道沉箱之駁口處。（本報記者馮兆豪攝）

元朗及尖沙咀兩宗掃賭行動
拘卅四男五女

【本報訊】警方昨日在九龍及元朗區進行的兩項掃賭行動中，拘捕卅九人，其中包括五名是女性。

九龍總部探員昨晚七時，突擊搜查尖沙咀彌敦道五十四至六十八號一單位，結果拘捕十六人，檢獲一批賭具及六百四十元賭欵，被捕者已被落案控以「聚賭」罪名並各准以三百元担保外出候審。

元朗警署人員則於今晨一時卅分，突擊搜查一單位，拘獲十八男五女，檢獲四千七百元及一批賭具。

一名六十一歲男子已被落案控以「開賭」罪，准以五千元担保外出候審，其餘則被控以「聚賭」，各准以三百元担保外出候審。

今日天氣預測

吹微風，大部份為東南風，天色晴朗，天氣酷熱。

最高氣溫約為攝氏卅三度，正午十二時室外氣溫為攝氏卅一度，濕度百分之七十。

高潮：上午一時廿分；上午十一時四十三分。

低潮：上午五時廿六分；下午七時十一分。

詭稱來自大陸領身份証
由澳潛港男子
判獄兼要遣返

【本報訊】一名由澳門偷渡來港的大陸難胞，抵港後去人民入境事務署申請臨時身份證時，詭稱由大陸直接偷渡來港，被人民入境署人員查出，落案檢控非法在港居留之罪名，今晨在西區裁判署審訊，被告認罪，並向法官求情表示，他是用三百元人民幣「黑錢」由大陸先偷渡到澳門，再由澳門偷渡來港，希望法官不要遞解他返澳門。但高富法官聆畢後，不為所動，除判被告入獄八個月外，服刑期滿，仍要立即遞解返回澳門。

被告陸炳梯，卅三歲，工廠工人，被控於六月二日在本港地區未得人民入境事務署署長批准，非法在本港居留。

案情透露：六月二日，被告由澳門偷渡來港，而於六月十一日到人民入境事務署申請臨時身份証，被告詭稱由大陸直接偷渡來港，但被人民入境署人員查出被告是由澳門偷渡來港，於是將被告落案檢控。

中共突頒下命令
南中國海若干區禁捕魚
顯示保護政策擴大

【本報訊】中共突然宣佈禁止南中國海某等區域內不得捕魚。

據報，此項禁令，大陸公社漁民與本港領有大陸船牌之二千艘漁船，均須遵守。

農漁處發言人稱，對實行禁止捕魚之特定區域尚無所知，但將限於南中國海之北部沙洲。

發言人又謂，禁令似乎係實行一種保護措施。禁令之指示似係來自北平。

但何處係禁區，可能由大陸南部沿海之個別公社所決定。

發言人謂，大陸早已禁止在珠江口捕魚作為保護措施，新宣佈似乎顯示此政策之擴大。

中共若能成功執行禁令，其積極性之保護效果應對南海漁民有益。

該區向為本港與大陸漁民主要漁場，但已出現過度採捕跡象。農漁署所蒐集之過去五年漁獲數字，顯示此一度豐富之海域已有「不快情況」。

呈祥道蝴蝶谷附近
私家車墮山坡
司機輕傷送院

【本報訊】一輛沿呈祥道飛馳的私家車，於今日凌晨四時許，途至蝴蝶谷附近時失去控制，衝出路面，翻下三百呎山坡，墮在衛民邨山邊外，車內一男子困在駕駛座上，後由消防員救出，送往瑪嘉烈醫院，情況普通。

查悉，墮下山坡的私家車，編號CF七八六一。當時由一男子駕駛，沿呈祥道向荃灣飛馳而去。不料，將駛近蝴蝶谷附近時，失去控制，衝出行車綫，翻下山坡去。

後來該車被人發現墮毀在衛民邨外，駕駛座上有一名男子受傷，於是報警。

警方據報到場後，為了進行全面調查，立即把呈祥道封閉。同時召救傷車及消防車到來，合力把傷者救出，送往瑪嘉烈醫院。該處交通直至今天早上八時過後才恢復。

據悉，被送往醫院的傷者歐國偉，廿一歲；經過治理後，傷勢已有好轉。

葵涌荔景邨頂樓居民
請願速加建石棉瓦蓋
如要拖字訣將採行動

【本報訊】葵涌荔景邨頂樓居民擴熱難當，要求房屋署盡快在今年內完成加建石棉瓦頂蓋工程。居民謂若果房屋署仍然顯示拖延態度，他們將採取進一步行動，例如破門登天台洒水，或甚至到九月份不交租等。

為數近百名的第一、二、四、五、六及七座的荔景邨頂樓居民，因不滿房屋司署在第三座日景樓試驗加建石棉瓦高蓋後，否認石棉瓦蓋可減低溫度的效用，停止續在其餘各座天台加設頂蓋的措施，昨午手持橫額及兩幅含義極深的圖畫，前往房署請願，要求房署體恤民困，勿再遲疑，盡快在今年內替其餘六座完成建蓋工程。但並無得到房署肯定答覆，祇表示會與工程部研究而已。

他們並帶同兩幅簡單的圖畫，一張描繪在一無隔熱設施的大廈內，頂樓溫高擴熱難當，居民多不願呆在家中紛紛外出，高至可以煮食，太陽表示快感；另一則為經加設石棉瓦頂蓋後，「太陽」面色不悅，但居民生活愉快。

這兩幅極具諷刺性的圖畫，繪畫手法雖劣，但却是代表了荔景邨餘下六座頂樓居民的心聲。

昨午二時三十分左右，百多名荔景邨六座頂樓居民到達房署後，即委出六名代表要求會見房署經理，但不為接納，祇答允可與該邨經理洽談，居民對此大表詫異，因為他們過去一直要求見該邨經理，但遭拒絕。

居民提出三點要求：

一、無需再繼續試驗，因為房屋署已經試驗多年，終於採用了石棉瓦高蓋隔熱，現在亦得到日景樓街坊証實有效。

二、該邨其餘六座頂樓居民，應得到平等待遇，房屋署應在未建蓋的頂樓增建與日景樓相同的隔熱設備。

三、今年內應該在其餘六座頂樓完成建蓋工程，免致明年再受酷熱之苦。

據荔景邨頂樓居民代表黃鳳蕊會後對記者稱：房署答覆含糊，現時他們給與當局兩星期的時間去考慮，倘若屆時答覆仍是得個「拖字」，則他們將會有進一步的行動，例如破門往天台洒水，或甚至到九月份將不交租給房署等。

又據五座頂樓住戶陳錦泉先生指出：荔景邨七座頂樓居民，在過去三年來努力爭取頂樓隔熱設備，包括主動接觸該邨房屋辦事處經理，去信房屋署總部要求當局正視頂樓熱問題，並召開記者招待會揭露居民在炎熱夏天裏捱食難安的苦況。終於房屋署不得不承認頂樓熱的問題存在，且於去年在該邨日景樓加建石棉瓦高蓋作試驗。成效甚佳。他又說：但房屋署却否認這個試驗的功效。幸得該邨日景樓頂樓街坊親口證實，建蓋後的室內溫度的確相差三至四度，並於七月八日致送錦旗到房署以表示居民對於高蓋隔熱非常滿意，始破除了房屋署拖延的藉口。

華員會護士組謂
部份職級被遺忘
導致不和與分裂

【本報訊】華員會護士組昨午指出：當局所答允的調整起薪點，仍有部分職級被遺忘，這將引起各職級間不和，導致分散。

他們稱：在昨日醫務署及職方第二十次聯席會議上，醫務衛生署副署長向職方各護理團體正式宣佈：政府已批准普通科及精神科註冊護士、登記護士以及助產士採用此轉換辦法，並公佈有關細則，由銓敘科人員加以解釋。

華員會護士組代表指出，此舉雖屬歡迎，但由於同屬一個職級，仍有見習護士、護士主任及護士教師被遺忘，勢將在護士各職級之間，製造新的不公平及分裂。對此，該組深表不滿。

該組代表又指出：當局不應再人為製造人事上糾紛，漠視舊人的年資經驗，使任職已達一兩年的舊人同新入行或新升職的同事支取相同薪酬。華員會護士組代表重申：要求政府及常委會從速檢討現行薪級表轉換辦法，接納華員會合理要求，使全港公務員得以一律採取「轉上一個薪點」的較為公平合理的辦法。